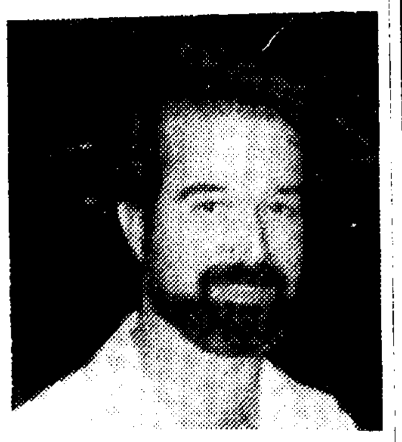
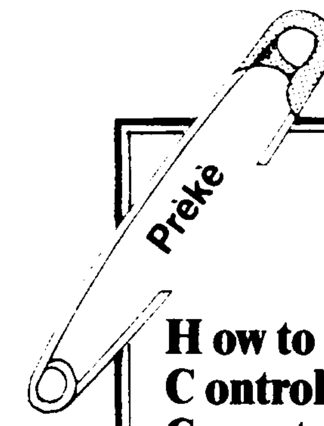
VANDAAG



AGUSTIN DIAZ
...lumpsum...

105E JAARGANG - NO.: 98 WOENSDAG 4 MEI 1988

AMIGOE



How to Control our Comptrollers

Nieuws in vogelvlucht

OKYO — China en de SU zijn in geheim overleg begonnen over nieuw niet- aanvals- verdrag, zo dde de anti- communistische Jase krant Sankei Shimbun. Er zou elmatig overleg over worden gerd. Het in 88 te onderteken verg moet de wederzijdse bedreiging minderen en de militaire uitgan beperken.

*****

LONDEN — Voor het eerst in het jaar oude Angolese conflict aarden de 4 Jaarbij betrokken tijen zich aan de tafel: Zuidafrika, gola, Cuba en de VS. Waarnemers n in de bereidheid om met elkaar gaan praten een hoopvolle ontkeling na de tot nu toe zeer moeime pogingen om overeenstemng te bereiken over Namibie's onankelijkheid. Vandaag komt het erleg ten einde. Tijdens de besprengen in een klein hotel in het ntrum van Londen wordt er geen ormatie verstrekt.

*****

NEW DELHI — De terreur in de dische deelstaat Punjab kostte ds begin deze week 22 doden. nsdag vielen er 5 bij acties van exemistische Sikhs.

*****

DHAKA — Bengaalse koningsgers hebben in de voorbije 4 maann in een mangrovebos in Banglash minstens 50 houthakkers en sers gedood. In Dhaka zei men dat n stropersgolf de tijgers steeds agsiever had gemaakt. Een verbod deze tijgers en andere zeldzame eren te jagen heeft geen effect had.

*****

LONDEN — De olieprijzen op de je markt zijn dinsdag nauwelijks n hun plaats geweest. De daling n maandag zou namelijk wat overeven zijn geweest, dinsdag was orzichtigheid troef, want het is nog eds niet uitgesloten dat de OPEC 8 juni alsnog een akkoord bereikt er maatregelen om de prijs stabiel houden.

*****

WASHINGTON — Bij voorverkiegen in de deelstaten Ohio, Indiana het district Columbia heeft de Deocratische kandidaat Dukakis een inkende zege behaald op zijn rivaal se Jackson. In de race naar de Deocratische nominatie als presints- kandidaat heeft Dukakis nu n nagenoeg beslissende voorprong genomen op Jackson. De rijd in het Republikeinse kamp is efinitief beslist: vice- president ush behaalde de nog ontbrekende fgevaardigden om als kandidaat te orden aangewezen.

*****

AMSTERDAM — De dollar ging in uropa wat omhoog. In Amsterdam as de middenkoers 1,8840 na een otkoers van 1,8815 dinsdag. Men oudt rekening met een mogelijke ntestijging in de VS. In Wall Street ng de Dow Jones index 15,08 punen omhoog naar 2058,36 pnt.

*****

ROERMOND — Er is nog geen verband aangetoond tussen de autoom welke op een Britse leger- basis n het Duitse Bielefeld werd onchadelijk gemaakt en de explosieven welke gebruikt werden in Nieuw Bergen, Nederland, om een auto met Britse soldaten op te blazen. De samenwerking tussen de Westduitse en Nederlandse politie vm de IRA- aanslagen in Nederland s niet optimaal. In Nederland heeft men nog geen spoor van de eventuele daders kunnen vinden terwijl verluidt dat de Duitse politie hun identiteit zou kennen.

*****

Tawa Yrausquin blijft enig directielid van Air Holland

ORANJESTAD — Tijdens een buitengewone algemene vergadering van de nieuwe aandeelhouders van Air Aruba, welke op 29 april werd gehouden, is besloten de raad van commissarissen van de Air Aruba als volgt samen te stellen: president- commissaris Ebby Arends, commissarissen Ruben Mansur, Eduardo de Veer en Air Holland nv.

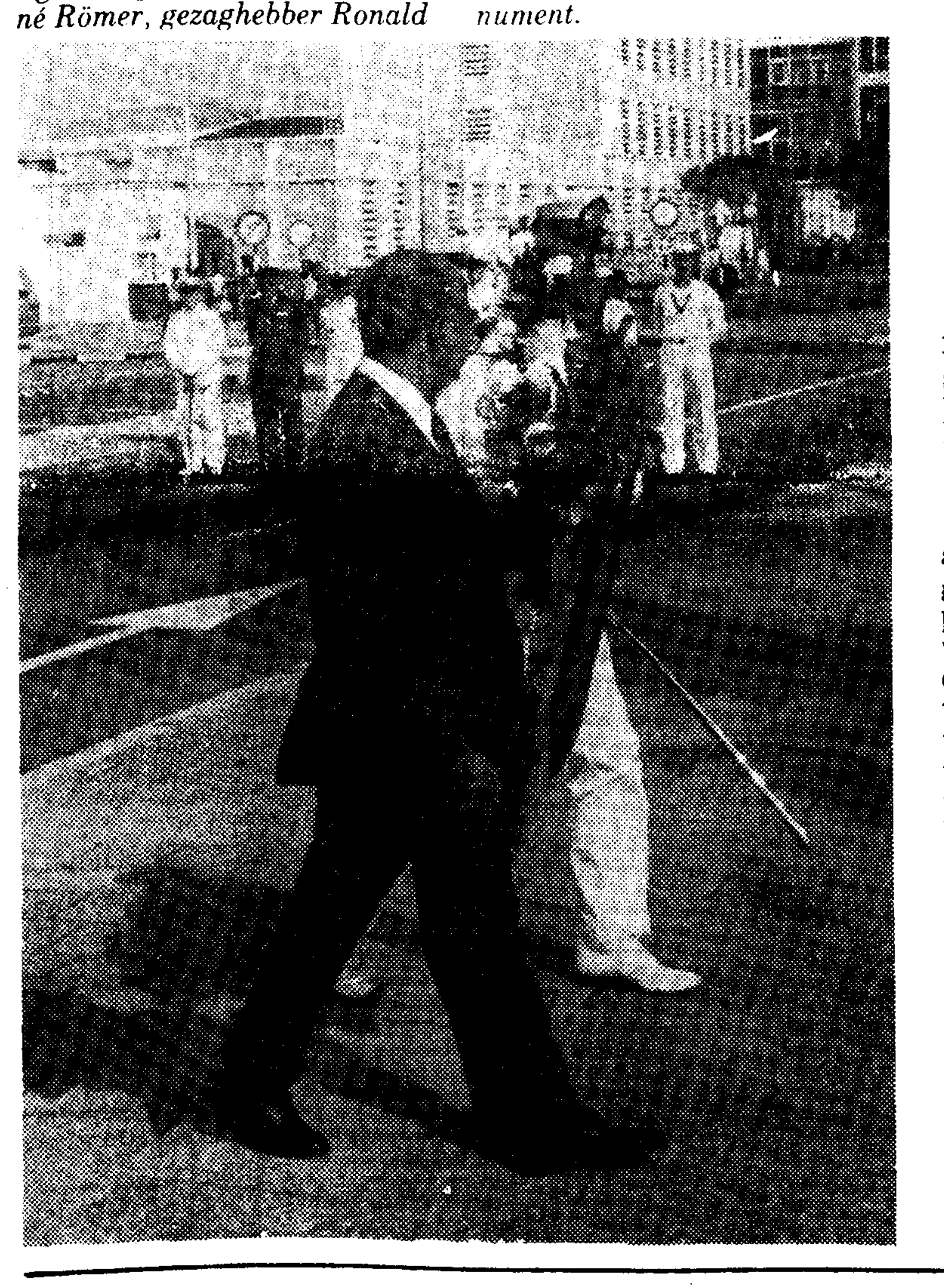
De regering van Aruba zal eerstdaags een voordracht doen voor de benoeming van zijn kandidaat tot lid van de raad van commissarissen. In de buitengewone algemene leden- vergadering werd ook besloten C.O. (Tawa) Irausquin te handhaven als de enige directeur van de inmiddels geprivatiseerde luchtvaartmaatschappij.

Gevallenen Tweede Wereldoorlog



WILLEMSTAD — Vanmorgen zijn de gevallenen in de Tweede Wereldoorlog herdacht bij het gedenkteken aan het Waaigat in Punda. Tijdens de plechtigheid werden kransen gelegd door gouverneur prof. dr René Römer, gezaghebber Ronald Casseres en de chef- staf commandant Zeemacht in het Caribisch gebied, J.B.G. Clocquet.

Ook nabestaanden van de slachtoffers van het oorlogs- geweld legden bloemen bij het monument.



Achterstallige boetes

Politie haalt bijna 70.000 gulden binnen

WILLEMSTAD — De politie begon op 11 maart met het actief innen van achterstallige boetes. Aan het begin van de actie was er in totaal een somma van 350.000 gulden aan boetes nog niet betaald. Ondertussen is er 67.200 gulden aan achterstallige boetes voldaan. Hiervan werd 13.470 gulden door de S.O.D. geïnd. Ongeveer 54.000 gulden is reeds betaald.

In totaal werd door de S.O.D. vijf personen opgebracht die hun boete moesten uitzitten. Het aantal aangehouden personen bedroeg in de twintig. Verder hield de S.O.D. in het kader van deze actie ook vijf personen aan die nog een gevangenisstraf moesten uitzitten wegens het niet betalen van boetes.

De actie zal voorlopig worden voortgezet en de politie adviseert een ieder die nog boetes heeft openstaan om die zo spoedig mogelijk te betalen. In geval van twijfel kan men informeren bij het stadhuis, departement van boete of tel: 634111.

"Het betalen van achterstallige boetes kan narigheid voorkomen omdat de S.O.D. haar actie op elk moment van de dag voortzet en het is een vervelende zaak als iemand uit zijn of haar bed gelicht wordt voor dit feit", aldus de woordvoerder van de politie Dandarè.

WALESA VOORZIET BLOEDIGE REVOLUTIE

Pravda ziet Westerse media achter onrust in Polen

Pools Politburo geeft voorkeur overleg in verband stakingen

GDANSK — De Poolse politie heeft zich vandaag teruggetrokken uit de omgeving van de Lenin-scheepswerf in Gdansk. De door Solidariteit geleide staking van de arbeiders voor hoger loon en officiële erkenning van de onafhankelijke, verboden vakvereniging ging de derde dag in.

In de noordelijke havenstad aan de Oostzee waren gisteren grote contingenten politietroepen de straat opgestuurd in de wijk rond de werf. Ze sloten de door stakingen van naar schatting tienduizend arbeiders getroffen Lenin-werf van de buitenwereld af. Maar vanochtend waren de troepen uit het straatbeeld verdwenen.

NA POLITBURO-BESLUIT

Kennelijk zijn de politietroepen teruggetrokken nadat het Politburo van de regerende Communistische partij in Polen meedeelde, dat het begrip heeft voor de zorgen van de burgers en er voorstander van is arbeidsconflicten op te lossen in samenwerking met de arbeiders. Maar het Politburo zei voorts in de verklaring, dat regeling van de problemen moet worden bereikt door realisme en een gevoel van verantwoordelijkheid voor de toekomst van het land. Het Politburo verklaarde, dat het zich resoluut teweer zal stellen tegen de dreiging van economische destabilisering zowel als schendingen van de sociale vrede, de rechtsorde en discipline.

In Gdansk bracht de leider van Solidariteit, Lech Walesa, met stakende arbeiders de nacht door in de bezette Lenin-werf. Hij had niet deelgenomen aan de zitstaking voor de poort, maar bleef binnen uit vrees, dat de politie zou trachten in de nacht de werf over te nemen.

Het dagblad van de Sovjetpartij Pravda beschuldigde vandaag Westerse "anti-Poolse centra", waaronder radiozenders, ervan de nieuwe onrust in Polen aan te moedigen. Het bekritiseerde Lech Walesa en andere Solidariteit- leiders.

Het Russische blad sprak tegen, dat zich bij de viering van de Dag van de Arbeid in Polen demonstraties hebben voorgedaan. Getuigen en oppositiebronnen meldden op 1 mei gewelddadigheden in tenminste acht Poolse steden, waarvan in het Westen ook televisie- beelden werden vertoond. De botsingen op 1 mei volgden op een week van de felste arbeidersonrust sinds partijleider, generaal Wojciech Jaruzelski in december 1981 de staat van beleg afkondigde om de onafhankelijke vakvereniging Solidariteit buiten spel te zetten.

Volgens de Pravda begon de onrust in Polen op 25 april na prijsverhogingen van voedsel en consumenten- goederen. Het blad schreef, dat de onrust werd aangewakkerd door het Westen.

"Westerse radiostations sliepen die dagen niet", aldus het blad. "Hun programma's waren gevuld met oproepen tot protesten, de eisen te verharden, en aan de standpunten vast te houden tot het einde". De Pravda bekritiseerde Walesa en andere leiders van de verboden vakvereniging en noemde hun "valse leiders".

Walesa riep de stakers gisteren op van hun staking een "beslissend protest" te maken tegen de communistische regering en zei, dat Polen een bloedige revolutie te wachten staat als het bewind in Warschau niet ingaat op de eisen tot economische en politieke hervormingen.

Meer dan zevenduizend van de twaalfduizend arbeiders op de Lenin-werf sloten zich gisteren aan bij de staking. Naar schatting twee- à drieduizend arbeiders brachten de nacht door op de werf. De staking begon maandag als blijk van steun voor de door Solidariteit geleide staking van zestienduizend arbeiders in de enorme Lenin- staalfabrieken in Nowa Huta. Deze fabrieken, bij Krakow in het zuiden van het land, zijn de grootste industriële installatie in Polen. Aanleiding van de stakingen daar zijn de prijsverhogingen die de regering in Warschau heeft doorgevoerd in het kader van een economisch hervormings- programma.

Het bestuur van Solidariteit in het district Warschau heeft gisteravond alle Poolse arbeiders opgeroepen in staking te gaan als de veiligheids- troepen optreden tegen de huidige stakingsacties. Het zou een ramp zijn voor Polen wanneer geweld tegen de stakers wordt gebruikt, aldus de oproep.

Twee bemiddelings- delegaties van de Poolse katholieke kerk zijn vandaag naar de Lenin-scheepswerf in Gdansk en de Lenin- staalfabriek in Nowa Huta vertrokken om een oplossing te zoeken voor de stakingen waardoor de twee ondernemingen zijn getroffen. Dit is vernomen in kerkelijke krijgen in Warschau. De bemiddelings- poging volgt op een besluit van de autoriteiten een grote politiemacht, die de omgeving van de Lenin-werf in Gdansk had afgegrendeld, terug te trekken. De Lenin-werf, waarin 1980 het vrije vakverbond Solidariteit werd opgericht, wordt al drie dagen bezet gehouden door zo'n tienduizend werknemers.

Israël nog in zuid Libanon:

Massale zoekactie aan gang naar Palestijnse guerrillastrijders

RASHAYA, LIBANON — Israelische troepen en hun Libanese bondgenoten hebben woensdagochtend het dorp Maidoun ingenomen, dat in Zuid- Libanon op slechts enkele kilometers van de Syrische frontlinies ligt. Bij de dinsdag begonnen Israelische zoekactie naar guerrilla- strijders in Zuid- Libanon zijn rond tweeduizend mensen opgepakt voor verhoor, zijn tientallen anderen gearresteerd en is een hoeveelheid wapens, waaronder raketlanceerders, in beslag genomen. Dit is vernomen in veiligheids- bronnen en van getuigen.

De Israeliers en leden van het Zuidlibanese leger (SLA) vochten rond twintig minuten met pro- Iraanse strijders voordat ze Maidoun en de omringende heuvels veroverden. Het dorp ligt op rond vijf kilometer van de Syrische stellingen in het stadje Mashghara. Een Syrische functionaris in de oostelijke Bekaa- vallei verklaarde dinsdag dat Syrie de Israelische troepenbewegingen nauwkeurig gadeslaat. "We zullen ze bestrijden als ze tegen ons optrekken", zei hij.

Het was de tweede dag van de Israelische actie in Zuid- Libanon, waarbij jacht wordt gemaakt op Palestijnse en Islamitische guerrillastrijders. Aanleiding is de reeks infiltratie- pogingen die het afgelopen half jaar in Isreal vanuit Libanon zijn uitgevoerd. De opmars van de Israelische en SLA- troepen naar Maidoun werd uitgevoerd onder dekking van zwaar artillerievuur. Volgens de bronnen sloegen er twintig granaten per minuut in in de Maidoun, het dorp Ain Al- Tineh, en andere naburige dorpen.

De Israelische troepen doorzochten dinsdagavond de dorpen Ain Aata. Libbaya, Mimes en Kfair aan de voet van de berg Hermon, op 10 km westelijk van de Syrische grens. Israelische helikopters wierpen lichtfakkels af boven de dorpen en versterkingen aan para- troepen werden aangevlogen. De Israelische troepenmacht ontmoette geen weerstand omdat ze de strategische heuvels boven de dorpen beheerste.

Bij de zoekactie werd een uitgaansverbod afgekondigd voor het gebied. Twee vrachtwagenladingen wapens — waaronder raket- lanceerders, Kalasjnikovgeweren van Sovjet- makelij en munitie — werden in beslag genomen bij invallen in huizen.

Het Israelische/SLA- offensief is de eerste actie buiten de "veiligheidszone" sinds Israel in 1985 in Zuid- Libanon een beperkte invasie uitvoerde in dorpen. Israel stelde de 15 km diepe en 120 km lange zone, lopend van de Middellandse Zee tot de heuvels van de Hermon, in 1985 in om zijn nederzetting in het noorden te beschermen tegen guerrilla- aanvallen.

In Alkmaar:

Eisen anderhalf tot vijf jaar voor binnenbrengen van cocaine

ALMAAR/ORANJESTAD — De rechtbank in Alkmaar heeft dinsdag gevangenisstraffen van vijf, twee en anderhalf jaar opgelegd aan drie inwoners van Alkmaar, die volgens de rechtbank 4.7 kilo cocaïne uit Colombia in Nederland hebben ingevoerd.

De drugs werden in januari door de douane gevonden in Kerst- en Nieuwjaars- pakketten, die door Colombianen via Aruba naar Alkmaar werden gezonden. Conform de eis van de officier kreeg J.M. vijf jaar en zijn vriendin Z.S. twee jaar. J.L. kreeg anderhalf jaar waarvan een half jaar voorwaardelijk. Tegen hem had de officier twee jaar geëist doch de rechtbank liet meewegen, dat zijn aandeel kleiner is en dat hij ernstig lijdt aan de gevolgen van martelingen van Argentijnse militairen.

Zie pagina 8 en 9

Chileens hof herroept besluit:

Onderzoek bevolen naar Duitse kolonie Dignidad

SANTIAGO — Het Chileense gerechtshof dat eerst besloot om geen onderzoek in te stellen naar wat er precies gaande is in een Duitse kolonie op Chileens grond- gebied heeft zijn opvatting herzien en heeft een begin gemaakt met de procedure waarom de regering van de Westduitse bondsrepubliek heeft gevraagd.

De ambassadeur van Bonn in Santiago, Horst Kullack-Ublick, werd dezer dagen op het ministerie van Buitenlandse zaken ontvangen waar hij een onderhoud had met minister Ricardo Garcia. Tegenover de pers verklaarde de ambassadeur later dat het gerechtshof in Chillan ingestemd had met een onderzoek in de kolonie Dignidad. Het hof van Chillan nam deze beslissing omdat genoemde kolonie onder zijn jurisdictie valt. Chillan ligt 463 kilometer ten zuiden van de hoofdstad Santiago. Eerder had dit hof het verzoek afgewezen omdat het verzoek niet gebaseerd was op wettelijk erkende documenten. De ambassade heeft de gewenste wettelijke documenten geproduceerd, waarop de beslissing werd veranderd.

In de kolonie Dignidad wonen zo'n driehonderd Westduitsers als een soort communie en cooperatie. Hun leiding is ervan beschuldigd de mensenrechten te vertrappen en ook werden sexuele vergrijpen ingebracht tegen de leiding. Tenslotte heeft de kolonie ook gefunctioneer dals een centrum voor het folteren van politieke tegenstanders van het militaire bewind. Er zou ook sprake zijn van het indoctrineren van de bewoners van de kolonie. Tevens blijft het onduidelijk of de pensioenen en andere sociale betalingen uit de Westduitse regeringskas wel bij de rechthebbenden aankomen.

De Westduitse ambassadeur merkte op dat de beschuldigingen van "zeer ernstige aard" zijn. Zij zijn gedaan door mensen die de kolonie hebben verlaten. "Wij willen alleen dat de schuldigen gestraft worden", aldus Kullack-Ublick. Hij liet nog weten dat hij spoedig de post in Santiago verlaat wegens gezondheidsredenen. Ondertussen is overeenkomstig het Chileense rechterlijke besluit een rechter uit Parral, welke plaats vlakbij de kolonie ligt, begonnen met een serie bezoeken aan de kolonie om zich op de hoogte te stellen van de gang van zaken aldaar.

MENSEN

Hartelijk Dank

aan de **Koninklijke Marine, Consales, B.Y.C.A., vrienden en kennissen, etc. etc.** voor het mogelijk maken van mijn reis naar Nederland.

Gerrit Hinrichs s/y GIPSY

In Nederland hebben actievoerders uit België, Duitsland en Nederland betoogd tegen DIERENPROEVEN en de commerciële handel in proefdieren. Dit gebeurde op het terrein van de proefdierfokkerij HSD in Zeist. De actievoerders knipten een hek door en liepen ongestoord naar het terrein waar in hokken enkele honderden beagles (zie foto) worden gehouden. De leiders van de actie waarschuwden de deelnemers dat er geen hokken mochten worden opengebroken. "Dit is een vreedzame actie." En dat bleef het.

De Westduitse spoorwegen hebben een SNELHEIDSRECORD voor rollend materieel gevestigd. Op het nieuwe baanvak Wurzburg- Fulda bereikte hun 'Intercity experimental' (ICE) op een proefrit een recordsnelheid van 406 kilometer per uur. Het gebroken record was in handen van de Fransen. Die haalden in 1981 380 kilometer per uur met de supersneltrein TGV.

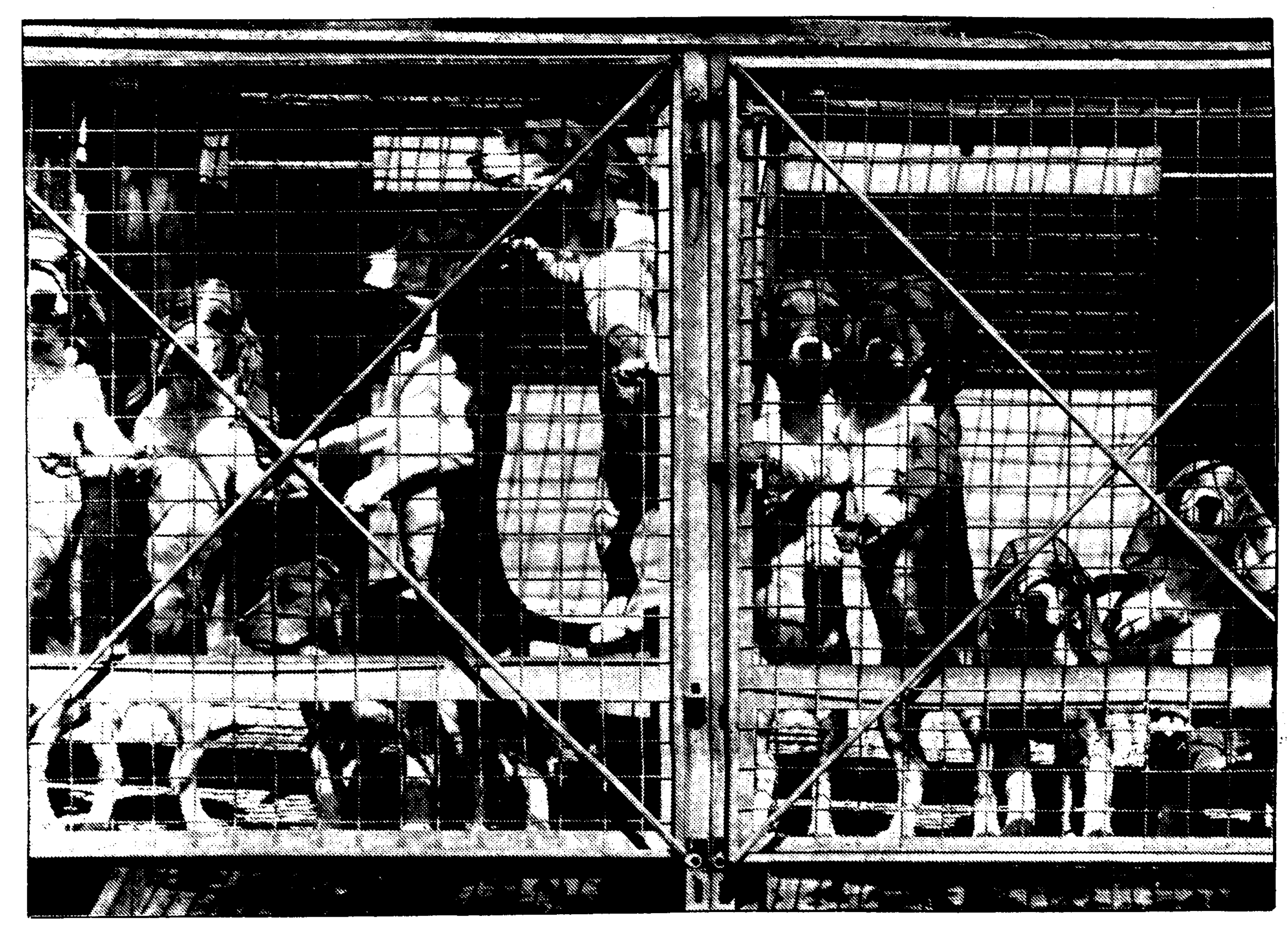
*****

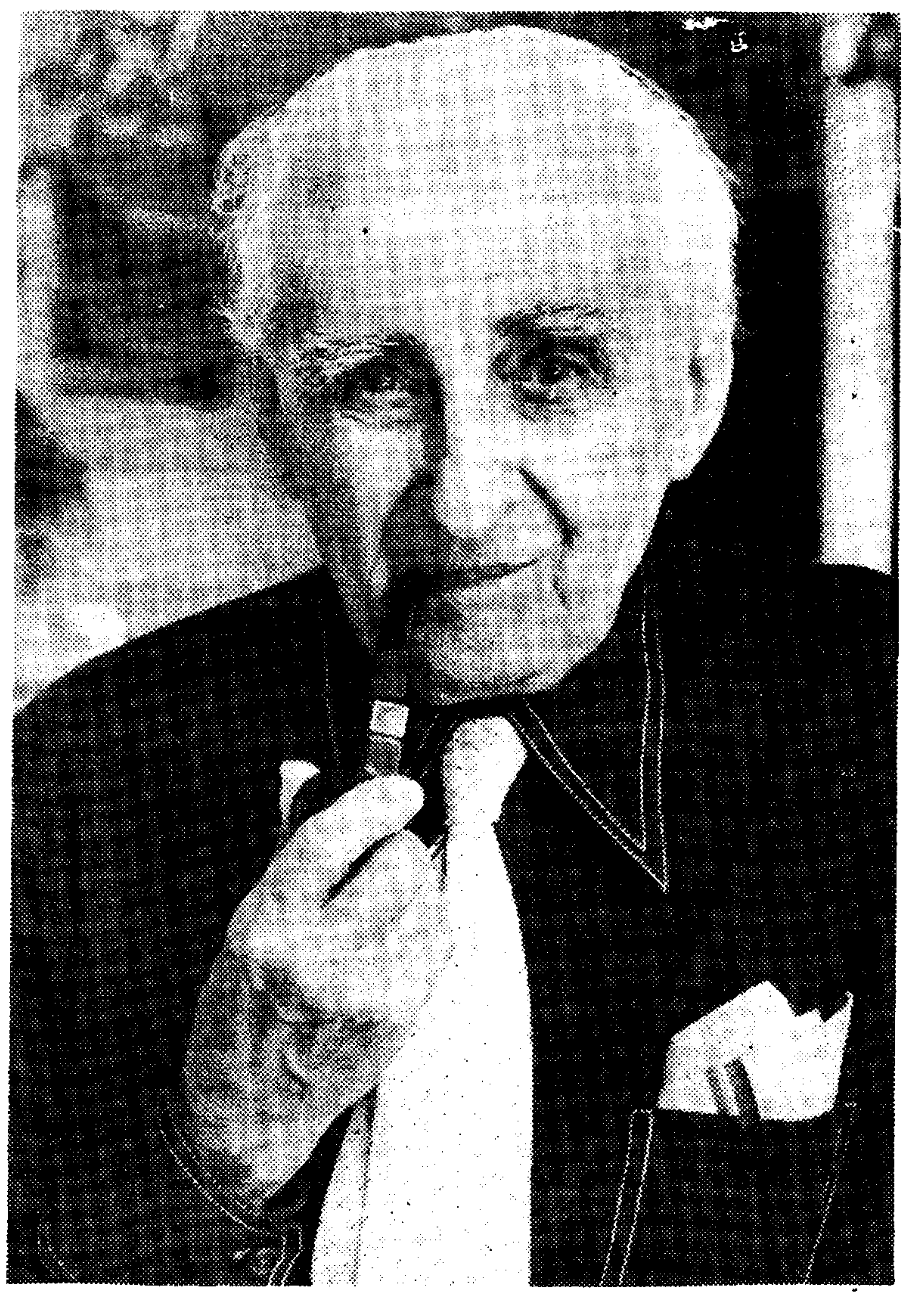
De justitie in Konstanz heeft een aanklacht ingediend tegen de 40- jarige graaf Adelmann von Adelmannsfelden, omdat hij asielaanvragers VERVALSTE asiel- vergunningen zou hebben gegeven. De graaf, algemeen- secretaris van de vereniging 'Der freie auslander', zou op deze manier vooral Iraniërs hebben bedrogen. Volgens de justitie werd de asielzoekers de verzekering gegeven dat de vergunning een inreisvisum voor de bondsrepubliek was en men er asiel op kreeg. De asielaanvragers hebben volgens de justitie 170.000 mark aan een organisatie in Istanbul betaald. Graaf Adelmann zou per geval minstens 200 mark hebben gekregen.

*****

In tegenstelling tot de traditie is het gestolde bloed van Januarius, de patroonheilige van Napels twee dagen later gaan VLOEIEN dan verwacht werd. Het bloed van de heilige wordt in een ampul bewaard en had op de vooravond van de eerste zondag in mei vloeibaar moeten worden. Dit 'wonder' voltrekt zich ieder jaar drie maal en bij het uitblijven van dit teken vrezen de Napolitanen voor een ongeluk of ramp. Op de dag dat het wonder verwacht werd kon door noodweer, de processie die de ampul overbrengt naar de basiliek van de heilige Clara niet plaatsvinden en ook na drie uur smeekbeden van de aartsbisschop van Napels ging het bloed niet vloeien. Zondag werden de smeekbeden hervat doch zonder resultaat. Napoli verloor wel de belangrijke voetbalwedstrijd tegen AC Milan en toen op maandag het wonder zich na de zoveelste smeekbede toch voltrok, haalden de Napolitanen opgelucht adem. Het wonder van het vloeibaar worden van het bloed van Januarius, een bisschopmartelaar uit de vierde eeuw, doet zich drie keer per jaar voor. In mei, september en december. De kerk erkent het sinds de 14e eeuw.

*****





Gisteren overleed op 87- jarige leeftijd de bekende architect SERGE ALEXENKO. Alexenko was van Russische afkomst. Om precies te zijn werd hij in 1900 in de zuid Russische Oekraïne geboren. Hij vertrok op zijn 17e naar west- Europa en na de Tweede Wereld oorlog verkreeg hij voor zijn verdiensten in het verzet zijn Nederlandse nationaliteit. Hij werd door de firma Henriquez naar Curaçao gehaald en was werkzaam bij Monumentenzorg alwaar hij sinds het eind van de veertiger jaren menig restauratie verrichtte aan gebouwen die wij vandaag de dag koesteren.

*****

Een HONDEFLUITJE om alarm te kunnen slaan. Dat hebben de zeventig bejaarde bewoners van het Erasmushuis, een verzorgings- tehuis in Den Bosch, onlangs gekregen. Geen fluitje van een cent maar van zeven gulden per stuk. Het idee was van de bewoners- commissie van het tehuis. In de flat is wel een electronische alarm- installatie, maar de drie knoppen daaraan zitten op vaste punten. Als een bewoner 's nachts op weg naar de wc een been breekt dan moet hij of zij wachten tot er toevallig iemand komt. Nu kan de bejaarde die hulpeloos op de grond ligt met de hoge doordringende toon van het fluitje tenminste nog zijn buren waarschuwen, aldus de directeur van het tehuis.

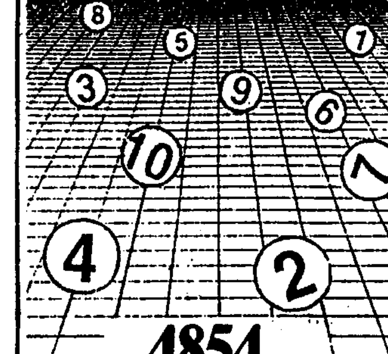
*****

TELECURAÇAO
WOENSDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Journey to the Himalayas; 18.45 Informe deportivo met Hector Rosario; 19.00 Dimenshon Artistiko met Maritza en Richard; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Falcon Crest; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Planeta 3; 23.00 Sluiting.

DONDERDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Filatelie; 18.15 Purba ku keshi; 18.40 Informe deportivo met Hector Rosario; 19.00 Rikesa Universal met Mavis Albertina; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 RVD ta informá; 21.30 It's a living; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Kontakto; 23.00 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

Wega di Number CURAÇAO



4854
4434
2912

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten v[illegible] artsen van Bandabao (3e distrikt) kunn[illegible] spoedgevallen telefoon 641658 belle[illegible] dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische [illegible] trikten kunnen voor spoedgevallen [illegible] artsenpraktijk van hun eigen huisarts be[illegible] het antwoordapparaat zal dan mede[illegible] wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduyn[illegible] naast UNA, tel.: 85544): openingstijden [illegible] maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 [illegible] op zon- en feestdagen alsmede op werk[illegible] gen na 17.00 uur voor spoedgevallen [illegible] 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGR[illegible] (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria tel.: 82947/81078; geopend van maan[illegible] t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zater[illegible] de gehele dag gesloten; na 17.00 uur ku[illegible] de zuster van de wacht bellen: zuster We[illegible] tel.: 87181, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur all[illegible] volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmidd[illegible] van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag v[illegible] 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voo[illegible] heen Wijkverpleging Curaçao): Kanto[illegible] Scharlooweg 110, tel.: 612040; geope[illegible] van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.[illegible] uur; de wacht heeft zuster Joe, tel.: 8755[illegible]

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Fami[illegible] geopend van maandag t/m vrijdag v[illegible] 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor S[illegible] Maria 17, tel.: 80222.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Pare[illegible] tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend v[illegible] 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterda[illegible] van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, te[illegible] 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopen[illegible] van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Paradeis, F.D. Rooseveltweg 46-B, tel.: 89676/89808.
Punda
Antiliana, Kaya Flamboyan 1-A, tel.: 76200 76208.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

LEZING: 20.30 uur in de aula van de UNA (spreker: dr J. Sijbel; ond.: 'Verdere dollardaling of coördinatie van beleid in de wereldeconomie').

*****

DONDERDAG
DIVERSEN
TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.
t/m 13 emi 1988 expositie '100 Jaar Emmabrug'.

GALLERY EIGHTY-SIX (Boksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.
t/m 7 mei 1988 expositie van werken van Pier de Jong en Betty Kuyper.

E. MORENO BRANDAO & SONS INC. **(t.g.v. 65-jarig bestaan):** 17.00 uur Corvette-show met muziek van Brass Revolution - showroom te Saliña.

*****

AMIGOE Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, [illegible] (secretaresse), Chris van [illegible] (medewerker), Solange [illegible] (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der School.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der School, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 873859 (Franse kant).
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente:
Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
Jos de Poo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabant Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAf.80,15 per maand (luchtpost) of NAf.24,- per maand (zeepost) jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en het wroeg-wezen

door Marten Toonder



[illegible] ...bewogen nacht voor heer Bommel. Toen de dossiers op overzichtelijke wijze om hem heen waren gestapeld, deed hij een lusteloze greep in het bovenste en bladerde er wat in. Toen legde hij het document terzijde en trachtte ongemerkt in slaap te vallen. Maar het wroeg-wezen was op zijn post.

"Werken!" krijste het." Of anders de ring terug!"

"Maar ik... eh... ik moet nog ingewerkt worden!" klaagde heer Ollie bitter. "Hoe kan iemand nu ineens iets doen, wat hij nog nooit gedaan heeft, als je begrijpt, wat ik bedoel?"

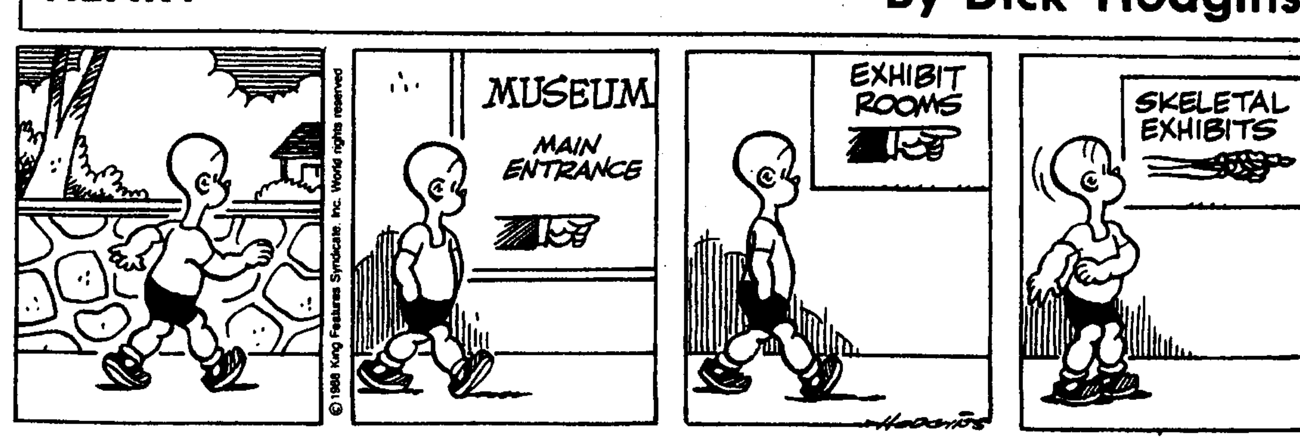
"Als het anders niet is!" riep het ventje. En omdat het toch nog ergens een zwak plekje bleek te hebben begon het te helpen. Van dat ogenblik af bestond er geen rust meer voor heer O[illegible]

Reken- en schrijfmachines doken uit de grond op en verdwenen weer, vermiste en zoekgeraakte papieren verschenen uit het niets, wetten en voorschriften dwarrelden op de juiste plaatsen en toen de eerste stralen van de opkomende zon in het vertrek vielen, klapte het lelijke kereltje het laatste dossier voor heer Bommel's neus dicht en verdween in het linoleum.

Niet lang daarna schreed de ambtenaar eerste klasse Dorknoper naar het raadhuis om zijn dagelijkse taak te gaan beginnen. "Een mooie dag!" prevelde de ijverige functionaris. "Ik heb zin om vandaag eens het ontwerp voor een rapport betreffende de achterstand ten stadhuize te gaan overwegen!"

En met deze woorden opende hij de deur van zijn afdeling. Als door de bliksem getroffen, bleef hij op de drempel staan. Daar vóór hem stond heer Bommel, moe doch voldaan, voor het nu volle rek van gereedgekomen werk, en sprak: "Alles is klaar".

HENRY ® By Dick Hodgins



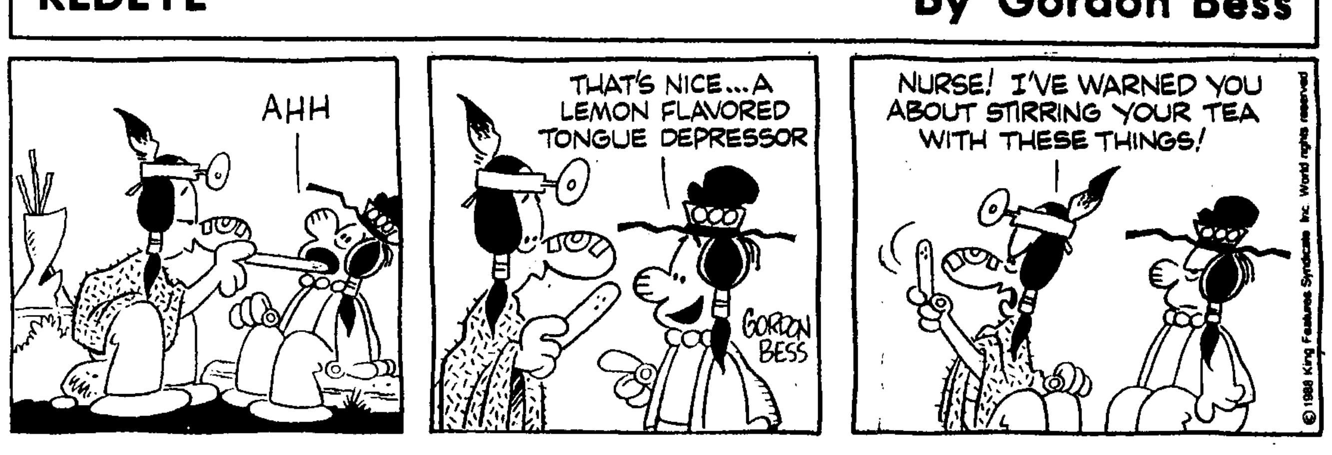
BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Gordon Bess



ROSHEUVEL NOEMT GEBREK VAKMENSEN 'ZWAKHEID'

'Zeer belangrijke functie in hotel'

Opleiding comptrollers bij UNA en universiteit Florida

WILLEMSTAD — De Holding Company Curaçao bestudeert momenteel de mogelijkheid om in samenwerking met de Universiteit van de Nederlandse Antillen, UNA, en de Florida International University te komen tot een opleiding van Antillianen tot comptroller voor hotels. Bekeken wordt of studenten van de UNA, die hier hun Bachelor's Degree hebben behaald, zich verder kunnen specialiseren in Florida. De specialisatie wordt vervolgens gekoppeld aan een stage- opleiding in hotels.

De studenten zullen een contract dienen te tekenen, dat zij na voltooiïng van hun studie in de Nederlandse Antillen komen werken. "Indien er van de tien studenten vier overblijven, zijn wij al gelukkig", zo zei drs Ben Rosheuvel, directeur van de Holding Company.

Er zijn wel Curaçaoënaars, die geschikt zijn voor de comptroller- functie, maar die werken allemaal in het buitenland. En buitenlandse comptrollers zijn zeer moeilijk te krijgen. "Indien je het verloop van hun carrière bekijkt, zie je, dat ze nergens langer dan twee jaar blijven. Zodra het woord rondgaat dat een comptroller goed is, wordt die onmiddellijk weggekocht door een grote hotel- keten", aldus Rosheuvel.

VERDWENEN

Eind maart verdween plotseling Eric Hertha, een Canadees-Amerikaanse comptroller, die bij Trupial Inn was te werk gesteld. "Vermoedelijk heeft hij ergens anders een beter betaalde baan aangeboden gekregen. Hij is in zijn auto gestapt, naar Hato gereden en in het vliegtuig gestapt", zo zei Rosheuvel. "Er was geen enkele aanwijzing dat hij dat zou doen. We hebben ook nooit meer iets van hem gehoord".

Er zijn geen malversaties gevonden in de boeken. Rosheuvel: "Hertha was voor één jaar aangetrokken als comptroller voor het Curaçao Caribbean Hotel. Toen dat in oktober werd verkocht, hebben we hem gevraagd om de administratieve puinhoop in Trupial Inn op te ruimen. Daar waren immers drie administratieve krachten, nadat er malversaties waren geconstateerd, ontslagen".

"Hertha is daar begonnen met een goede administratie voor 1988, maar hij is niet toegekomen aan het puin van 1986 en 1987. Terwijl wij veronderstelden, dat hij dat ook geruimd had. Hij had ook moeten zorgen voor de afsluiting van de boeken bij het Caribbean Hotel tot 1 oktober 1987, maar dat heeft hij ook niet gedaan", aldus Rosheuvel.

De Holding- directeur veronderstelt, dat Hertha het als een achteruit- stelling heeft ervaren, dat hij van het tweehonderd kamers tellende Caribbean Hotel werd overgeplaatst naar het veel kleinere Trupial Inn Hotel: "Maar wij hebben getracht zo goed mogelijk gebruik te maken van zijn contract, dat in juni afliep".

ANALYSES

Rosheuvel zei, dat een comptroller een zeer belangrijke functie heeft binnen een hotel: "Hij zit bovenop de gehele financiële situatie. Hij moet een theoretische opleiding hebben als boekhouder, maar tevens moet hij over een flinke dosis ervaring beschikken. De man dient alles in een hotel in de gaten te houden. Hij dient zelfs toe te komen aan analyses van het hotel. Kortom: hij is de man die leiding geeft aan de administratie".

De directeur van de Curaçao Holding Company noemde het "één van de grootste zwakheden van onze hotel- business dat we niet over dergelijke mensen beschikken".

Eerder vertrok bij het Las Palmas Hotel ook al een comptroller: "Waar het aan ligt weet ik ook niet. Misschien dat die ook is weggekocht, want die was ook plotseling weg", aldus Rosheuvel.

SOLLICITATIE

Gisteren is een sollicitatieprocedure gestart: "Het gaat om mensen met een administratieve ondergrond, die onder begeleiding van de Holding Company, inzetbaar zijn voor dat werk. Maar ook hierbij worden we geconfronteerd met een probleem: het gaat om mensen die elders hun kennis en kunde al hebben getoond. Dus: hun salaris- eisen zijn vrij hoog. En desondanks moeten wij ze trainen en opleiden, terwijl ze dus al veel verdienen".

Rosheuvel: "Vandaar dat we nu gaan bekijken of met de UNA en de universiteit in Florida iets kunnen bereiken. Het is echt een dringende noodzaak".

WILLEMSTAD — Gisteren werd in het Korpodeko- gebouw de 'Guia pa Empresa Chiki' (Gids voor Kleine Ondernemingen) gepresenteerd. Aanwezig waren ondermeer het bestuur van Korpodeko en Fundashon Empresa Chiki en de samenstellers van de gids.

Foto: vlnr. vakbondsleider E. Ong-A-Kwie, directeur C. Gomes Casseres, schrijfster B. Heiligers- Halabi, voorzitter van het bestuur A. Diaz, schrijfster M Halabi en schilder R. Schotborgh.



Officiële presentatie Guia pa Empresa Chiki

WILLEMSTAD — Gisteren vond de officiële presentatie plaats van de Guia pa Empresa Chiki (Gids voor Kleine Ondernemingen). In het gebouw van Korporashon pa Desaroyo di Korsou y Fundashon Empresa Chiki (Korpodeko) prees de voorzitter van het bestuur, Agustin Diaz, het werk van de schrijfsters Marianne Halabi en Bernadette Heiligers-Halabi. De gids voorziet volgens Diaz in een grote leemte. Het boek is niet alleen van belang voor clienten van Korpodeko, maar heeft ook educatieve waarde voor school- leerlingen, die zich op het terrein van de commercie gaan begeven.

Zowel Korpodeko als Fundashon pa Empresa Chiki Korsou (Feck) hadden geconstateerd dat er een gids ontbrak om personen met een goed commercieel idee voor een eigen zaak te helpen en te stimuleren. "Vaak genoeg zijn Korpodeko en Feck bekritiseerd voor het feit dat een project niet zo snel wordt afgehandeld, als een client verwacht. Feit is dat een client meestal niet genoeg informatie heeft, die belangrijk kan zijn voor de evaluatie van het project, waarvoor financiering wordt aangevraagd. Hoe beter een client is voorbereid, hoe groter de kans is dat de onderneming een succes wordt. De kwestie van het niet bestaan van overzichtelijke informatie is meerdere malen besproken in de directievergaderingen van Korpodeko en Feck", aldus Diaz.

Medio 1987 is Bernadette Heiligers-Halabi gevraagd een praktische gids te schrijven voor degenen, die zich oriënteren op het terrein van kleine ondernemingen. De gids moest zowel praktisch en begrijpelijk als gemakkelijk te lezen zijn. Het boek is gewijd aan wijlen drs. Satijanand Ammersingh, die in leven adjunct- directeur was van Feck. Ammersingh heeft meegeholpen aan de voorbereidingen van de gids. De tekst is afkomstig van B. Heiligers- Halabi, terwijl haar zus, M. Halabi, het hoofdstuk over administratie heeft geschreven. De schilder Aty Schotborgh heeft de illustraties verzorgd. Bij de presentatie van de gids werden bloemen overhandigd aan de schrijfsters en aan voorzitter Diaz.

Politie schiet man in been

WILLEMSTAD — De politie heeft in de afgelopen nacht op hardhandige wijze de 31- jarige L.V. tot een halt moeten 'roepen'. De man die op heterdaad werd betrapt bij een inbraak in een snack op Rio Canario, gaf geen gehoor op de dringende verzoeken van de gearriveerde politie om te blijven staan. Tijdens zijn vluchtpoging loste de politie een gericht schot op de benen van de man. Na zijn aanhouding werd de man overgebracht naar de polikliniek. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

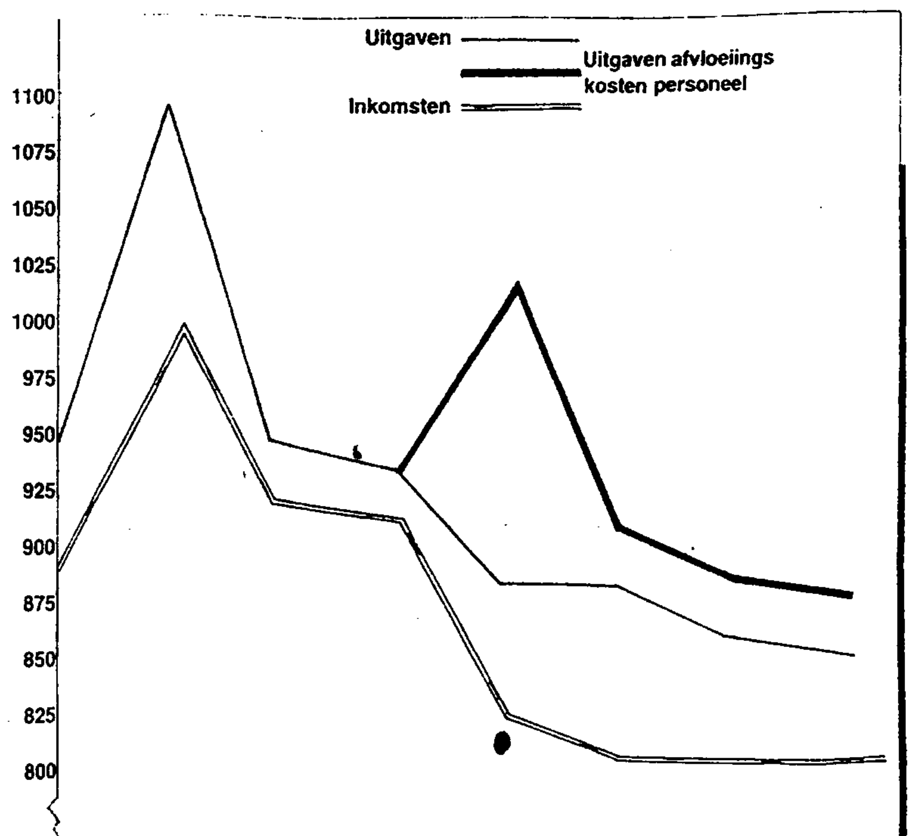
Inval 'drugstent'

WILLEMSTAD — Tijdens de 'drag- race' te Koraal Tabak werd op 1 mei een inval gedaan in een van de tenten waar verdovende middelen werden verkocht. De man E.H. van 32 jaar werd terzake overtreding van de opiumwet aangehouden en hij werd samen met een potje inhoudende twee gram cocaïne overgegeven aan B.N.O. Tijdens de actie van de politie werd er door omstaanders met stenen en flessen gegooid naar de patrouille. De stenengooiers en flessesmijters zijn bekend bij de politie.

HET PAROOL OVER ANTILLIAANSE ECONOMIE

Zonder begrotings-steun Nederland:

Rekenkundig gezien Antillen op rand van faillissement



** De verwachte ontwikkeling van de overheids- uitgaven en -inkomsten van de Nederlandse Antillen van 1985 tot 1992. Verticaal Antilliaanse guldens maal 1000 (uit: Memorandum van premier ir Don Martina, januari dit jaar).*

WILLEMSTAD — Het artikel van de journalist Frans Peeters in het Nederlandse avondblad Het Parool, waarin George Hueck een "ladenlichter" werd genoemd en hij samen met Claude Wathey werd gerekend tot "corrupte figuren", heeft grote opschudding verwekt in de Nederlandse Antillen. Maar van dezelfde journalist verscheen in Het Parool eerder, op 5 april een verhaal, waarvan de inhoud van grotere betekenis is, onder de kop "Nieuwe Antilliaanse regering moet bezuiniging doorzetten", met als onder- kop "Neergang van economie eist blijvende harde maatregelen".

Hij schrijft ondermeer, dat de neergang van de Curaçaose economie zulke vormen heeft aangenomen dat bezuinigen alleen niet meer helpt. De openbare sector legde in 1985 beslag op 52 procent van het nationale inkomen "maar een jaar later namen de overheidsinkomsten spectaculair af. Het eilandgebied Curaçao moest genoegen nemen met een daling van zijn inkomsten van dertig procent van drie kwart tot bijna een half miljard Antilliaanse guldens".

De krant gaat verder: "Nog steeds wordt een zeil opgehouden en nog steeds wordt er wind gevangen, maar de vogels (olie, scheepvaart, toerisme) die op hun tocht door het Caribisch gebied toevallig in het Curaçaose zeil vlogen, komen niet meer vanzelf". Deze vergelijking trekt Peeters, omdat hij eerder de fiscalist mr Irwin Plantz aanhaalde, die eens de Curaçaose economie als volgt omschreef: "De passaat waait altijd. Als je een zeil ophoudt, vang je altijd wind. Maar meer dan een beetje wind vang je nooit".

"De overheid moet nu zulke maatregelen nemen, dat de vogelroute het eiland weer aandoet", zo schrijft Het Parool. "De overheid moet zoveel bezuinigen dat er geld overblijft voor staatsinvesteringen, die op hun beurt weer nieuwe particuliere investeerders aantrekken. Het gaat om bezuinigingen waarvoor zelfs premier Thatcher zou terugdeinzen".

De voorgaande regeringen hebben de negatieve ontwikkelingen steeds geweten aan de internationale recessie, zo schrijft het blad. Zou die voorbij zijn, dan zou het op Curaçao ook wel weer beter gaan, was de achterliggende gedachte. "Maar de nu afgetreden premier Martina poneerde voor het eerst de gedachte dat achter de economische neergang ook structurele verschuivingen schuil gingen. De oliesector, de scheepsreparatie en de financiële offshore zijn activiteiten die structureel op hun retour zijn. Herstel van de wereldeconomie betekent geen herstel meer van die sectoren".

Nadat het dagblad ingaat op de ontslagen die reeds zijn gevallen en die nog moeten vallen en dat gesteld wordt dat hogere belastingen weinig zullen oplossen, omdat dan de rijken het eiland zullen verlaten, schrijft Het Parool: "In de opvatting van de premier zou Nederland moeten betalen.

In het Statuut voor het Koninkrijk staat immers, dat de koninkrijks- delen elkaar zullen bijstaan. De Antillen hebben Nederland na de oorlog bijgestaan met forse leningen en in de Tweede Kamer bestaat dan ook een brede bereidheid om nu de Antillen te helpen, op voorwaarde dat het bezuinigingsplan wordt uitgevoerd".

Het blad schrijft, dat als Liberia- Peters het bezuinigingsbeleid niet voortzet, de kans gering is op Nederlands begrotingssteun. "Rekenkundig gesproken staan de Antillen dan voor een faillissement", aldus Het Parool.

Tot 50.000 gulden tegen 3 procent

Gunstige financiering voor ambtenaren met lumpsum

WILLEMSTAD — De ontslagen ambtenaren die gebruik willen maken van de lumpsum- regeling om iets voor zichzelf te beginnen, kunnen hiervoor op zeer gunstige voorwaarden een krediet krijgen. Gistermiddag is hiervoor bij de Korporashon pa Desaroyo di Korsou (Korpodeko) een 'overeenkomst van geldlening' ondertekend, die vandaag in de Ministerraad officieel moet worden bekrachtigd. De centrale regering en het Curaçaose Bestuurscollege aan de en kant en de Ontwikkelingsbank van de Nederlandse Antillen (OBNA) en de Fundashon Empresa Chiki (FECK) aan de andere kant zullen deze overeenkomst ondertekenen.

Zoals bekend wordt aan de ambtenaren die in het kader van de bezuinigings- maatregelen ontslagen moeten worden, de keuze geboden tussen de wachtgeld- regeling en lumpsum- regeling. De ambtenaren die kiezen voor wachtgeld, ontvangen gedurende een bepaald aantal jaren, maandelijks een deel van hun salaris. De ambtenaren die voor lumpsum kiezen, krijgen dit bedrag in één keer uitbetaald. De achterliggende gedachte bij de lumpsumregeling, is om de ambtenaren de kans te bieden zelf een project op te zetten, hetgeen uiteindelijk kan resulteren in het scheppen van arbeidsplaatsen.

In de 'lumpsum- landsverordening' worden de FECK en de OBNA genoemd als de instanties, die de ambtenaren moeten begeleiden die opteren voor de lumpsum- regeling en die een project willen ondernemen. Volgens de overeenkomst, die vandaag ondertekend wordt, zullen zowel de centrale regering als het Bestuurscollege de Ontwikkelingsbank en de FECK elk een voorschot van 500.000 gulden geven voor de uitvoering van de financiering verbonden aan de lumpsumregeling.

Deze voorschotten worden renteloos verstrekt. De uitkeringen zijn bedoeld om investeringen mogelijk te maken. Gedeputeerde Agustin Diaz verwacht dat de hoeveelheid aanvragen zo groot zal zijn, dat deze het bedrag in kwestie zullen overschrijden. In dat geval kunnen de Ontwikkelingsbank en FECK aankloppen bij de overheid.

Diaz: "Degenen die opteren voor de lumpsum- regeling en die een project hebben, zullen een financiering kunnen krijgen bij de Ontwikkelingsbank of FECK. Men kan aanspraak maken op een bedrag van maximaal 50.000 gulden tegen een zeer gunstige rente van drie procent. De lening moet terugbetaald worden in tien jaar met een 'grace period' van maximaal één jaar." Ambtenaren die van deze regeling gebruik willen maken, moeten contact opnemen met deze instituten. Na zes maanden echter kan van deze regeling geen gebruik meer worden gemaakt.

Diaz benadrukte dat deze gunstige regeling niet beschouwd moet worden als 'free for all'. "Integendeel, degenen die gebruik willen maken van deze financiering moeten een project presenteren dat levensvatbaar is en dat de mogelijkheden in zich heeft een succes te worden. Iemand die een goed project heeft waarvoor de lumpsumregeling niet voldoende is, krijgt de eerste 50.000 gulden gefinancierd volgens genoemde voorwaarden. Voor het meerbedrag zal men echter een financiering volgens de geldende voorwaarden bij OBNA/FECK/Korpodeko of de commerciële banken moeten zien te krijgen", aldus Agustin Diaz.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
+: 20.00 + 21.30 uur *The Last Emperor* (14 j.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Fatal Attraction* (18 j.).

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Cabao brug: del Pueblo, tel.: 22154.
Aruba brug: San Lucas, tel.: 45119.

*****

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter Van Trigt, Ecuadorstraat 2, tel.: 21835/22991.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter J. Tromp, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.
Kinderarts: dokter Hart, tel.: 27263/24300 (hospitaal).

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard, tel.: 21777): de wacht heeft dokter A. Rodriguez via Centro Medico Carabobo.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(Voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
WOENSDAG: 18.00 Thundercats; 18.30 CNN international news; 19.30 Profile of nature; 20.00 Telenoticias; 20.30 BUVO-forum; 21.15 Special: «From the horses mouth»; 22.00 Larry King show; 22.45 Showbiz today (CNN); 23.00 Moneyline; 23.30 Sports tonight; 24.00 Sluiting.

DONDERDAG: 18.00 Ghostbusters; 18.30 CNN international news; 19.30 Magazine International; 19.55 Sportlotto; 20.00 Telenoticias; 20.30 Miniserie: «Two Mrs. Grenville»; 21.30 Tales of the unexpected; 22.00 Larry King show; 22.45 Showbiz today (CNN); 23.00 Moneyline; 23.30 Sports tonight; 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62.

KIWANIS (**afd. Oranjestad**): 19.30 uur dinner meeting - Bushiri Beach Hotel.

DE NIEUW APOSTOLISCHE KERK (Schubertstraat 12): 19.00 uur kerkdienst.

SPORT
ZAALVOETBAL (**play-off**): 19.00 uur Ajax vs San Luis; 20.00 uur Double Seven vs Fermin's; 21.00 La Fama vs Frisian Flag - Centro di Barrio Savaneta.

*****

DONDERDAG
DIVERSEN
MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Lagoenweg 9A, 1e verdieping): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

CENTRO KIBRAHACHA (**dagverblijf voor bejaarden**): openingsuren dagverblijf: 08.00-12.00 uur; kantooruren: 07.30-12.30/14.00-17.00 uur - Piedra Plat 23 (tel.: 28159).

BEGELEIDINGSCENTRUM GEESTELIJK GEHANDICAPTEN «MAN NA OBRA»: elke maandag en donderdag van 09.00-12.30 uur gelegenheid om producten te kopen bij het centrum te Piedra Plat 97-A.

SPORT
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' (**dinsdag + donderdag**): 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.
(**zaterdag**): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

*****

GERRIT HINRICHS REPATRIEERT UNIEK

Korporaal ziekenverpleger: grote oversteek duurt een maand

Marineman per zeiljacht terug naar Nederland

ORANJESTAD — De korporaal Gerrit Hinrichs, die de afgelopen tijd in de Marinierskazerne Savaneta diende, repartrieert vandaag op unieke wijze naar Nederland. Terwijl normaliter de gezinnen na hun diensttijd terugvliegen verlaat Hinrichs Aruba vandaag met zijn eigen zeiljacht van iets meer dan tien meter lengte. Zeilen is een hobby van de marineman, die daarmede reeds op zijn vijfde jaar begon.



De bootjes werden groter naar gelang zijn leeftijd vorderde. In Nederland had hij voor vertrek naar Aruba een boot van zevenenenhalve meter waarmede hij de Nederlandse wateren bevoer. Vanwege zijn uitzending was hij echter genoodzaakt dit bootje te verkopen, doch op Aruba was hij al snel op zoek naar een geschikt zeiljacht.

In november 1986 kocht hij op Aruba een goed uitgerust klassiek gelijnd schip uit 1972 en gaf dit schip de naam 'Gipsy'.

ERG KOSTBAAR

De bedoeling was om tijdens zijn termijn wat rond te zeilen in de Caribische wateren. Zelfs tijdens oefeningen op eilanden in het Caribisch gebied was er altijd wel even tijd om de havens af te schuimen.

Toen bleek dat het erg kostbaar zou zijn de boot mee naar Nederland in een container te nemen werd het idee geboren om de boot zelf terug te varen naar Nederland, waarna begonnen werd met het uitrusten voor een dergelijke tocht. Het verkrijgen van onderdelen en navigatie- materiaal was op Aruba een probleem. De meest noodzakelijke artikelen moesten dan ook uit Sint Maarten en Nederland komen.

Dag en nacht is de korporaal-ziekenverpleger dan ook met dit niet alledaagse werk bezig geweest om zijn 'Gipsy' zeewaardig te maken. Oorspronkelijk zou zijn vrouw Yvonne met hem de oversteek meemaken, doch door een bijna noodlottig ongeval, waarbij hijzelf door zijn echtgenote geanimeerd moest worden, besloot zij de tocht niet mee te maken, omdat zij te weinig ervaring op dit gebied bezat. Uiteindelijk vond Hinrichs een collega- korporaal, Tim Butter, die bereid was tot Bermuda mee te varen en in Nederland werd iemand gevonden om de gehele reis mee te varen.

Vandaag werd vertrokken via Curaçao waar een zonnecollector geïnstalleerd moet worden voor het opwekken van de electriciteit. Na Curaçao gaat het naar Puerto Rico waar afgemeerd zal worden in de haven Bahia Mayagues. Van het traject zijn dan 450 zeemijlen afgelegd.

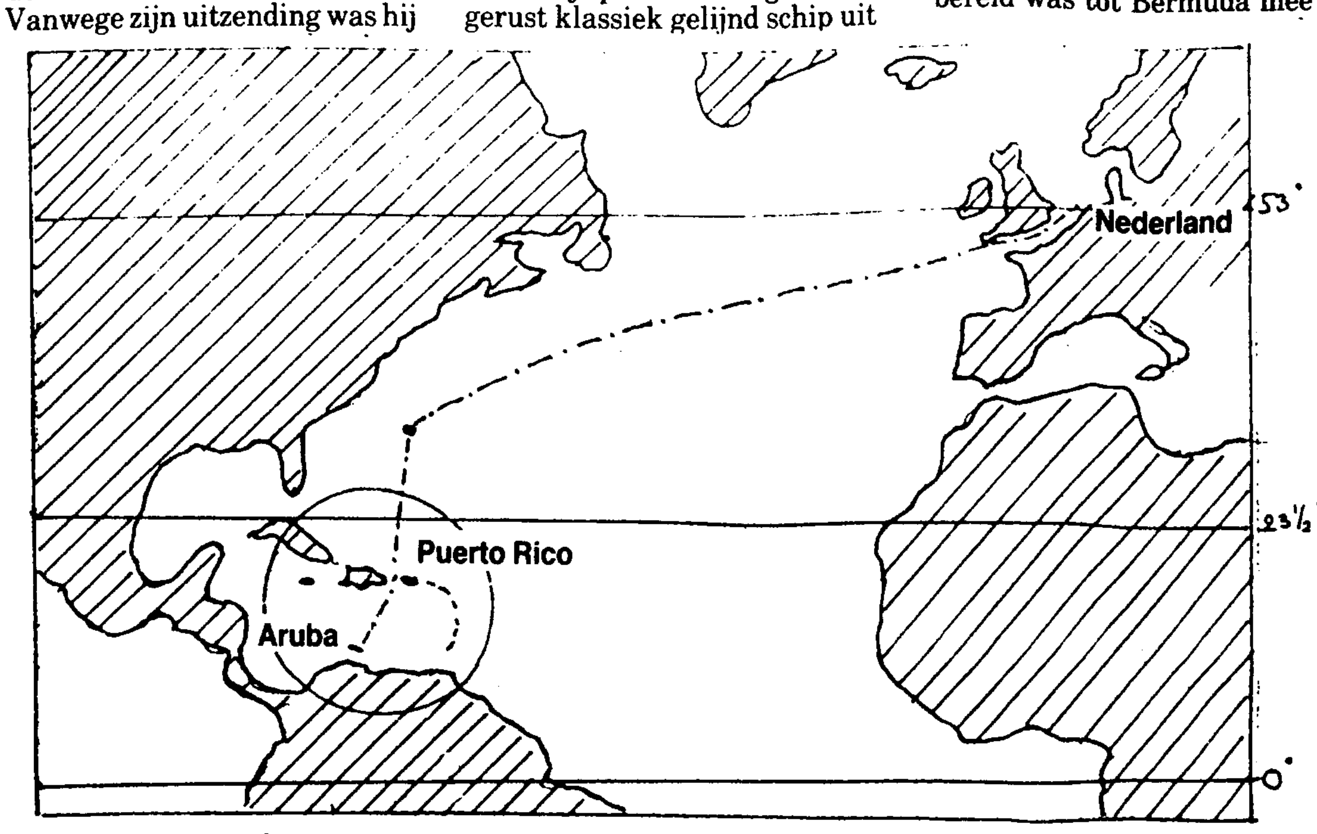
Op Puerto Rico worden water, dieselolie en eventueel proviand aan boord genomen waarna de reis zal worden voortgezet naar de Bermuda- eilanden. De afstand daarheen is ongeveer negenhonderd zeemijlen. Op Bermuda gaat korporaal Tim Butter van boord om naar Aruba terug te keren. De reis wordt dan door twee personen voortgezet.

De echte grote oversteek zal ongeveer een maand gaan duren. Natuurlijk is dit erg afhankelijk van de weers- omstandigheden op de Atlantische Oceaan. De aankomst te Plymouth zal omstreeks eind juni zijn en daar zullen de opvarenden enkele dagen rust nemen om wat op verhaal te komen. Na Engeland zal tenslotte de marinehaven Den Helder de thuishaven van Hinrichs worden. Wanneer weet hij niet precies, maar hij rekent wel in de tijd dat de Nationale vlootdagen worden gehouden.

NIET ZO MOEILIJK

Op de vraag van de Amigoe of het afleggen van zo'n vijfduizend zeemijlen in een zeilschip erg moeilijk is, stelt de voortvarende korporaal- ziekenverpleger: "Volgens mij niet. Maar je moet wel terdege weten waarmee je bezig bent en steeds de weersomstandigheden en zeecondities in de gaten houden".

Volgens Hinrichs maken vele Nederlanders tochten rond de wereld, maar hij is wel de eerste marineman die vanuit Aruba op deze unieke wijze repatrieert. Hij merkt tot slot nog op, dat de reis wel zwaar zal zijn. "Maar er zullen ook veel momenten van ontspanning zijn en vooral het opdoen van ervaringen en dat maakt het voor mij zo aantrekkelijk. Ik doe het gewoon. Wie krijgt tenslotte zulk een kans?"



—af te leggen route van de GIPSY



ORANJESTAD — Uit het Caribbean Reporter wordt vernomen, dat Keens Douglas (zie foto), bekend van zijn 'one man shows' in het West Indisch dialect, tijdens de tentoonstelling van de Caribbean Hotelindustrie Conference en Trade Exposition (CHIC '88) op Aruba zal optreden. Keens Douglas werd op Trinidad geboren en groeide op Grenada op, waarna hij in 1974 weer op Trinidad terugkeerde en daar bekendheid verwierf door zijn optreden, alsmede ook als dichter, humorist en entertainer.

Keens Douglas heeft acht albums en zes boeken op zijn naam staan. Hij heeft een vaste kolom in een krant en verzorgt radio- en televisieshows. Hij is tevens de initiatiefnemer en organisator van de 'Carnival Talk Tent'. Vorig jaar trad hij op in Westminster Abbey en Royal Albert Hall als onderdeel van het Caribbean focus- programma.

In gevaarlijke bocht

Verkeer eist tweede dode

ORANJESTAD — De 21-jarige Ghislaine d'Arnault is gisteravond kort na elf uur in de gevaarlijke bocht op de weg van Oranjestad naar Paradera, ter hoogte van Seroe Patrishi, het tweede verkeers- slachtoffer van dit jaar geworden.

Het slachtoffer, dat van haar werk aan het Esso Lagoen kwam en op weg naar huis was, verloor in de bocht de macht over het stuur, ging door een tuinmuur en kwam op de kop tegen het perceel Seroe Patrishi 10-A tot stilstand. In zorgwekkende toestand werd het slachfoffer naar het Dr Horacio Oduber hospitaal overgebracht, doch zij bleek bij aankomst te zijn overleden. Ghislaine is de dochter van de bekende zakenman Erik d'Arnault van Topcar. Door dit ongeval heeft het onveilige verkeer op Aruba dit jaar zijn tweede slachtoffer geëist.



POS CHIQUITO — Bij een éénzijdig ongeval reed dinsdagmorgen in alle vroegte een personenauto tegen een lantaarnpaal bij Pos Chiquito. Daarbij viel één zwaargewonde. De materiaalwagen van de brandweer kwam er aan te pas om de chauffeur uit zijn benarde positie te bevrijden.

Arubaanse veteranen beter

Tafeltennisontmoeting Aruba-Curaçao succes

SAN NICOLAS — In de Don Boscoclub werden de afgelopen vrije dagen tafeltenniswedstrijden georganiseerd tussen Aruba en Curaçao.

De opening geschiedde door de veteranen van Aruba Meliano Jansen, Colá Jansen en Bubu Laclé aan wie het toernooi ook was opgedragen. In de strijd tussen de veteranen van Aruba en Curaçao bleek Aruba in twee wedstrijden de sterkste. De eerste ontmoeting werd door Aruba gewonnen met 5-1, terwijl de volgende dag de Curaçaose veteranen meer weerstand boden en Aruba met 5-4 won. De Arubaanse veteranen waren: Sherman Hosé, Albert Kock, Tommy Thodé en Johnson Tjin, terwijl Curaçao als veteranen liet aantreden: Hubert Burleson, Oscar van der Biest en Jossy van der Biest.

In de open klasse behaalde het Curaçaose team, bestaande uit Ronaldi Vos, Lualdi Westmaas en Wilson Hooi een zwaar bevochten zege op het Arubaanse team, bestaande uit Franklin Lopez, Terrence Jandroep en Alfred Leong. Nadat de stand 4-4 was, won Hooi de laatste set en bracht daardoor de stand op 5-4 voor Curaçao.

Zondag nam Aruba revanche. Hetzelfde Curaçaose team kreeg nu als Arubaanse tegenstanders Wing Chow Leong, Andy Gomes en Shannon Rollock. Dit bracht voor Aruba een 5-2 overwinning binnen.

Tenslotte werden in het kader van dit zeer geslaagde en sportieve toernooi ook nog individuele wedstrijden in verschillende poules gespeeld. Twaalf spelers in drie poules. Winnaar van drie poules waren de Arubaanse spelers Alfred Leong, Andy Gomes en Wing Chow Leong. Ook in de finale, die dit trio moest spelen, bleek dat zij even sterk waren. Uiteindelijk besliste het beste gemiddelde, dat Alfred Leong individueel kampioen werd.

Met een bbq en het uitreiken van plakkaten werd het geslaagd toernooi van de Aruba Table Tennis Association besloten.

Veel belangstelling van publiek

Venezuela wint onbedreigd Portugese sportuitwisseling

ORANJESTAD — Met deelname van delegaties van de Portugese gemeenschappen uit Curaçao, Venezuela en Aruba — ruim tweehonderd personen — stond Aruba in het afgelopen weekeinde in het teken van sport en culturele activiteiten door de Arubaanse Portugese vereniging Primavera georganiseerd.

Uit de uitslagen van de diverse sport- ontmoetingen bleek duidelijk, dat de gasten uit Venezuela kampioen werden.

De uitslagen waren: bolas criollas: Venezuela, Aruba, Curaçao, het zaalvoetbal: Venezuela kampioen en Curaçao subkampioen, bij voetbal heren werd Venezuela eveneens kampioen en Curaçao subkampioen, terwijl bij damesvoetbal de eerste plaats naar de Venezolaanse dames ging en de tweede plaats voor Primavera Aruba. Pingpong: heren kampioen Curaçao met Aruba als subkampioen. Bij de dames pingpong ging de eerste plaats naar Aruba en de tweede plaats Curaçao. Bij domino was het kampioenschap voor Aruba en subkampioenschap voor Venezuela, terwijl bij biljart Curaçao de eerste plaats en Aruba de tweede plaats bezette. Bij hardlopen over honderd meter werd Fransisco de Freitas (Curaçao) winnaar gevolgd door Lito Souza (Curaçao). Bij viermaal vierhonderd meter werd Venezuela eerste en Curaçao tweede. Bij de drie kilometer werd Richard Rodriguez — die ook de Boulevardloop op Koninginnedag won — eerst, gevolgd door Erik Soemers als tweede. Bij de dames ging de eerste plaats naar Lia Melis — die ook de Boulevardloop dames won, gevolgd door Bea Hernandez eveneens van Aruba.

Uiteindelijk werd Venezuela over het geheel kampioen met Curaçao als subkampioen. De Portugese activiteiten werden door velen bijgewoond waaronder premier mr Henny Eman en de ministers Mansur, Engelbrecht, Vos en Booi. Het geheel werd met een culturele avond besloten.

Aruba uitgenodigd

ORANJESTAD — Aruba heeft via IDEFRE een uitnodiging gekregen om op 15 mei aanstaande deel te nemen aan de bekende triathlon van Puerto La Crus in Venezuela. Verleden jaar nam Aruba met een delegatie deel en boekte goede successen. Er kan ook ditmaal in verschillende klassen worden deelgenomen. Bij IDEFRE kan men zich tot vrijdag 6 mei laten inschrijven om deel te nemen.

Amstel Doves wint tweemaal

Frisian Flag heren softball-kampioen

ORANJESTAD — Door een 9-6 overwinning op Ballantine is Frisian Flag heren softball- kampioen van Aruba geworden.

In deze wedstrijd werden niet minder dan 27 hits geslagen, verdeeld in vijftien hits voor Frisian Flag en twaalf hits voor Ballantine. Beide ploegen begingen twee veldfouten. De kampioenszege voor Frisian Flag kwam op naam van Efrem Orman, terwijl Miguel Tromp verliezer werd voor Ballantine. De beste slaggemiddelde was voor Eric Zaandam (Ballantine) met één hit in één beurt.

De dames van Amstel Doves behaalden twee belangrijke overwinningen. Op Koninginnedag won Amstel Doves met 5-4 van Pepsi Cola en kwam hierdoor in de finale. Carmelita Haynes werd winnende pitcher voor Amstel Doves en Jamila El Foris verliezer voor Pepsi Cola. Laatstgenoemde was ook beste batter met twee hits in twee beurten.

Op Arbeidsdag werd de eerste van de 'best out of 5' playoff gespeeld tussen Amstel Doves en Nevada. Amstel Doves wist ook ditmaal — met 9-5 — winst te boeken. Ditmaal werd Soraima Martina de winnende pitcher voor Amstel Doves en kreeg Rubia Ras de Nevada- nederlaag op haar naam.

Aruba wordt lid van IPA

ORANJESTAD — Tijdens de in augustus in Rotterdam te houden vergadering van de Internationale Politie Organisatie (IPA) zal Aruba als lid worden aangenomen.

Daarvan kunnen lid zijn leden van politiekorpsen. Tot op heden was Aruba lid toen het nog bij de Nederlandse Antillen behoorde. Hugo Kock en Ivan Kelie zullen op deze vergadering Aruba vertegenwoordigen. Het doel van de IPA is om de onderlinge banden tussen de leden van de politiekorpsen overal ter wereld te bevorderen. Men telt ruim tweehonderdduizend leden.

Edwin Abath heeft succes in Nederland

ORANJESTAD — De Arubaanse zanger Edwin Abath, die eind vorige maand onder auspiciën van Promociones La Rantil van Jossy Brokke naar Nederland vertrok, boekte daar de eerste dagen van zijn optreden reeds veel succes.

Vorige week vrijdagavond was hij in de Divi Divi Discobar te Weert en de volgende dag samen met Willy Latino (Willy Tieng-Aiong) in Maastricht. Op Arbeidsdag trad hij op in Capelle aan de IJssel en aanstaande zaterdag in Haarlem en vervolgens zondag tijdens de Arubaanse avond, die in Rotterdam wordt georganiseerd.

Contacten werden gelegd, dat Edwin Abath ook de kans krijgt om voor de Nederlandse televisie op te treden. Het laatste optreden in Nederland is 4 juni de deelname aan het door Jossy Brokke te organiseren Mexicaanse festival.

ZAKENVARIA

DE AMERICAN EXPRESS Gold Card is nu op Aruba beschikbaar bij de Caribbean Mercantile Bank (CMB). De Goldcard, die overal ter wereld wordt erkend, garandeert de houder er van een persoonlijke topservice. Zij geeft de houder voorts een groot aantal faciliteiten en financiële service. Men kan deze kaart alleen krijgen door uitnodiging van de Caribbean Mercantile Bank. In de Verenigde Staten kunnen de houders van de Goldcard gebruik maken van de 'hotline'. Uit de tussen American Express en Caribbean Mercantile Bank gesloten overeenkomst blijkt, dat als teken hiervan op iedere Goldcard de logo en naam van de CMB wordt gedrukt. De directie van de bank sprak zijn voldoening uit dat door deze overeenkomst ook in het buitenland een nog betere en ruimere service kan worden gegeven.

Uit Aruba afkomstige cocaïne onderschept

[illegible] — De politie heeft [illegible] uit [illegible] Haag [illegible] band [illegible] cocaïne. De douane [illegible] pakket, dat uit Aruba kwam en dat bestemd was voor een adres in Den Haag. De drugs vertegenwoordigen een straatwaarde van tweehonderdduizend dollar. Dat heeft de Haagse politie vandaag meegedeeld.

De douane rook onraad toen bleek, dat het pakket enkele blikken bevatte van een merk, dat naar de mening van de douane niet verkrijgbaar is op Aruba. Na onderzoek werd in de blikken ruim twee kilo cocaïne ontdekt. Op het adres in Den Haag werden een 31-jarige vrouw uit Amsterdam en een 32-jarige Hagenaar gearresteerd. Het pakket was volgens de Haagse arrestanten bedoeld voor een 42-jarige man in Amsterdam. Deze werd later op de middag gearresteerd op de Wittenburgkade in die stad. Hij ontkent iets [illegible] te maken [illegible].

Double 7 wint Zaalvoetbal afgelast na regenval

SAVANETA — [illegible] Buurtcentrum Savaneta [illegible] de eindstrijd plaats in de zaal-voetbal-competitie tussen de vier teams van de eerste divisie, die alle in de playoff [illegible] zes punten eindigden.

Double Seven behaalde een [illegible] 4 overwinning op La Fama/[illegible] land Finance, nadat Double Seven in de rust reeds met 3-0 voorstond. Na de rust kwam La Fama [illegible] [illegible] de overwinning te behalen. [illegible] fael Vengaz en Dominco van [illegible] Linden scoorden ieder tweemaal voor Double Seven en [illegible] Willems en Carlos [illegible] een doelpunt.

Voor La Fama scoorden [illegible] cus Timmermans tweemaal [illegible] Schwengle en Rodney [illegible] Cuba ieder eenmaal. [illegible] en voor het einde was [illegible] scheidsrechter genoodzaakt [illegible] wedstrijd tussen Frisian Flag [illegible] min's Boys te staken [illegible] regenval. De stand [illegible] 6-4 voor Fermin's Boys [illegible] na de rust Frisian Flag [illegible] 2-1 voorstond. [illegible] avond werd de wedstrijd [illegible] speeld. Hierna volgen [illegible] tijden Double Seven - Fermin's Boys en La Fama/[illegible] Finance - Frisian Flag.

[illegible] LUXEMBURG — De Europese [illegible] ministerraad is het eens geworden over de EG-begroting voor [illegible]. Italië heeft zijn goedkeuring [illegible] gehouden: Rome is het niet eens met de hoogte van de schadeloosstelling voor Londen wegens [illegible] aan de Gemeenschap [illegible].

SPORT AGENDA MALTA AMSTEL

CENTRO DEPORTIVO KORSOU
(Zwembad)
Geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
Openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00- 02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Maduro Plaza)
Iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
Elke zaterdag van 09.00-13.00 uur uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

VOETBAL
(Federashon Futbòl Kòrsou)
18.30 uur (eerste divisie) Eleven Brothers vs Vasco da Gama;
20.30 uur (eredivisie) Jong Colombia vs SUBT - Sentro Deportivo Kòrsou.

* * * * *

NEW YORK — De uitslagen van de op dinsdag in de Amerikaanse Leagues gespeelde baseball- wedstrijden zijn:

National League:
Montreal Expos - Cincinnati Reds 4-3, New York Mets - Atlanta Braves 8-0, Houston Astros - Philadelphia Phillies 4-, Los Angeles Dodgers - Pittsburgh Pirates 14-6, Chicago Cubs - San Diego Padres 13-5, San Francisco Giants - Saint Louis Cardinals 2-0.

American League:
Texas Rangers - Baltimore Orioles 4-2, Kansas City Royals - Boston Red Sox 9-3, California Angels - Cleveland Indians 8-4, Oakland Athletics - Detroit Tigers 8-2, New York Yankees - Chicago White Sox 4-1, Milwaukee Brewers - Minnesota Twins -3, Toronto Blue Jays - Seattle Mariners 9-2.

'Ban Topa Empresa'

Ennia Caribe en Isla in finale

WILLEMSTAD — De finale van het 'Ban Topa Empresa' -voetbaltoernooi, dat op het terrein van Rust & Burgh wordt gespeeld, gaat tussen Ennia Caribe en Refeneria Isla s.a.

Ennia Caribe heeft in de reguliere tijd van de halve finale niet kunnen aantonen de sterkste te zijn in het duel tegen CDM. Na de reglementaire speeltijd was de stand gelijk: 1-1. De strafschoppen moesten uitkomst bieden. Hierbij bleek dat Ennia Caribe betere schutters had dan CDM. CDM schoot een strafschop niet zuiver genoeg en zag toe hoe Ennia Caribe alle vijf de elfmetertrappen raak schoot.

Het duel dat op maandagavond tussen Isla en Setel werd gespeeld mag wel een van de beste wedstrijden van het toernooi worden genoemd. Uitblinker bij Setel was de doelverdediger. Met de meest spectaculaire sprongen wist hij zijn doel schoon te houden. Slechts eenmaal moest hij het hoofd buigen. Een schot van Emer werd door hem weer voor de aanvallers voeten geslagen, die daarna de bal wel langs de held van het veld kreeg. Het bleef de enige treffer in het spannende duel.

De finale tussen Ennia Caribe en Isla wordt vrijdagavond gespeeld. De aanvang van deze finale is 20.00 uur op het veld van Rust & Burgh.



MILAAN — In Milaan is de voetbal- gekte volkomen ingeslagen na de successen, die behaald worden met Ruud Gullit. Supporters belijden hun bewondering voor de ster- voetballer via petjes met ingebouwd rastakapsel.

Bridgen

ORANJESTAD — Aanstaande zaterdagavond wordt door de bridgeclub Aruba Ariba een open gemengd paren bridgetoernooi georganiseerd in de Esso-club te Seroe Colorado. Aanvang is half acht en iedereen is welkom. Inschrijven en/of nadere inlichtingen kan men krijgen bij St. Verstraten (tel.: 27632).

Krol, Cruijff, Rep en Gullit aanwezig

Wereldvoetbaltop is bij afscheid Platini

PARIJS — Alle groten uit de voetbalwereld treffen elkaar op 23 mei in het Franse Nancy, als Michel Platini officieel afscheid neemt. Het hoogtepunt is de wedstrijd tussen de Franse selectie met spelers uit de gloriejaren 1984 en 1986 en een wereldelftal met onder anderen Ruud Gullit. Het geld dat de 35.000 toeschouwers bij elkaar brengen, gaat naar het fonds 'Michel Platini', dat hulp biedt aan jonge drugsverslaafden.

Michel Platini stopte aan het eind van het vorig seizoen bij Juventus. Hij kreeg nooit een afscheidswedstrijd, maar haalt die schade nu ruimschoots in. Naast Gullit telt het wereldelftal vrijwel alle huidige sterren. De selectie van het droom-elftal van Platini telt 24 spelers en zal worden gecoached door Trapattoni, zijn oude trainer bij Juventus.

Naast de 'hoofdschotel' in het stadion van Nancy, waar Platini zijn voetbal carrière begon, is ook het 'voorgerecht' de moeite waard. De 'Vrienden van Michel Platini', met Ruud Krol in de gelederen, spelen tegen een gevarieerd elftal met Johan Cruijff, Johnny Rep en de wielrenners Bernard Hinault en Laurent Fignon.

In de tweede voorwedstrijd komt Juventus uit Turijn, de club waar Platini zijn grootste successen beleefde, uit tegen een selectie uit zijn geboortestreek Lotharingen.

SELECTIE

De selectie van het wereldelftal bestaat uit:

Doel: Dassajev (Spartak Moskou), Pfaff (Bayern München).

Achter: Alberto (Barcelona), Bossis (Racing Club de Paris), Pinto (Porto), Tardelli (St. Gall), Vujovic (Bordeaux-).

Midden: Boniek (AS Roma), Futre (Atletico Madrid), Madjer (Valencia), Maradona (Napoli), Matthaus (Bayern München), Michel (Real Madrid), Pele, Schuster (Barcelona), Strachan (Manchester United), Valderama (Cali), Zico (Flamengo).

Aanval: Altobelli (Inter Milan), Belanov (Dinamo Kiev), Sanchez (Real Madrid), Whiteside (Manchester United), Gullit (AC Milan), Zavarov (Dinamo Kiev).

VOETBAL / VENLO — Bert Verhagen voetbalt ook het volgend seizoen nog bij VVV. De voorstopper blijft echter in zijn derde seizoen bij de Limburgse club als PSV-er uitgeleend. Verhagen stond in de belangstelling bij Willem II als vervanger voor de naar Ajax vertrokken Werdekker. PSV wil hem echter niet verkopen.

0-0-0-0-0

COLOMBO — In oostelijk Sri Lanka vielen 12 gewonden bij een bomexplosie in een gebouw dat grenst aan een huis waarin Indische soldaten zijn gelegerd. Het zou een Tamil- actie zijn geweest.

Maradona uitgeschakeld

NAPELS — Napoli zal het de laatste twee competitiewedstrijden zonder Diego Maradona moeten stellen.

De Argentijnse sterspeler heeft last van een dijbeenblessure en zal volgens de clubartsen van de Italiaanse voetbalkampioen dit seizoen niet meer in actie komen. De titelverdediger, die na het verlies van afgelopen zondag in de topper tegen AC Milan (2-3) terugviel naar de tweede plaats met een punt achterstand op de ploeg van Gullit en Van Basten, speelt nog tegen Fiorentina en Sampdoria.

Cadushi I kampioen eerste klasse

Brievengat I nog ongeslagen in jeugd badminton-kampioenschap

WILLEMSTAD — De jeugdcompetitie badminton kent zijn eerste kampioen. In de eerste klasse, die slechts drie teams telt, versloeg Cadushi 1 het tweede team van dezelfde vereniging, waardoor het nu onbereikbaar werd voor de overige twee ploegen in de eerste klasse. In de tweede klasse blijft het team van Brievengat 1 winnen. Dit maal werd Cadushi 4 aan de zegekar gebonden.

In de eerste klasse heeft Cadushi 1 door een overwinning op Cadushi 2 de kampioenstitel veilig geteld. Cadushi 2 heeft er alles aan gedaan om dit te voorkomen. In het herendubbel lukte dit inderdaad en ook in het mixed dubbel werd een spannende driesetter afgeleverd. Maar de winst kon Cadushi 1 toen al niet meer ontgaan, daar de eerste vier duels al waren gewonnen. In het eerste heren-enkelspel werd een verrassing gepresenteerd. Terwijl JeanPierre Sampson in de vorige ontmoeting tussen beide teams David Hoogenbergen van Cadushi 1 nog wist te verslaan in drie sets, moest hij nu al na twee sets het loodje leggen (15-9, 15- 4).

In de tweede klasse gaat Brievengat 1 rustig door met winnen. Ook in hun vijfde wedstrijd bleef de ploeg ongeslagen. Ditmaal was het Cadushi 4 die zijn meerdere erkennen moest in Brievengat 1. Toch heeft Cadushi 4 kranig tegenstand geboden. Kiem-Wai Berenos zette alles op alles en hij wist Dennis Isenia even in het nauw te drijven, maar na de verlenging van de tweede set, moest hij alsnog het punt bij Brievengat inleveren.

In het dubbel probeerden Maarten van Beek en Kiem-Wai Berenos het opnieuw, maar Dennis Isenia en Nelson Sprock gaven nu hun tegenstanders geen kans meer. Het werd een 6-0 eindstand.

Brievengat 2 is een flink eind op de ranglijst omhoog geklommen. Vorige week stond de ploeg nog op de vierde plaats, maar een 3-2 overwinning op Cadushi bracht hen achter het eerste team van hun vereniging. De jongens van Brievengat speelden veel sterker, maar de meisjes van Cadushi waren op hun beurt weer sterker. Het herendubbel gaf uiteindelijk de doorslag. De jongens van Brievengat 2 wonnen met 15-1 en 15-2. Cijfers die geen ruimte laten voor twijfel.

Animo 2 heeft zich eveneens omhoog geknokt. Ook deze ploeg heeft zes wedstrijdpunten, maar de ploeg had er een wedstrijd meer voor nodig. De punten werden om en om verzameld. Steven Adamus van Animo veroverde in een drie-setter het eerste punt voor zijn team. De kleine Farah de Windt gaf Ankie Koolen opvallend goed partij, maar Ankie bleek uiteindelijk toch de sterkste. Het meisjes- dubbel was voor Cadushi. Animo won de strijd uiteindelijk met 3-2.

STANDEN

De standen zijn nu:

Eerste klasse:		
1. Cadushi 1	3	6(15- 3)
2. Cadushi 2	3	2(8-10)
3. Animo 1	2	0(1-11)

Tweede klasse:		
1. Brievengat 1	5	10(22- 3)
2. Breivengat 2	4	6(10-10)
3. Animo 2	5	6(15-10)
4. Cadushi 5	4	4(13- 7)
5. Cadushi 3	4	4(11- 9)
6. Cadushi 4	4	0(3-17)
7. Asiento	4	0(3-17)

Rosendy Slijger snelste dame

Bayron Salomé wint Westpunt-Lagoenloop

WILLEMSTAD — Op zaterdag 30 april is de hardloopwedstrijd Westpunt - Lagoen gelopen. Bayron Salomé was de snelste loper in een tijd van 23.41,69. Bij de dames was Rosendy Slijger het snelst. Zij liet een tijd afdrukken van 31.33,31.

De resultaten van deze wedstrijd, welke startte voor de kerk van Westpunt en zijn finish had bij de kerk van Lagoen, zijn per categorie als volgt:

DAMES:

14 - 17 jaar:	
1. Younice Finch	35.34,51
2. A. Nicaela	40.34,39

18 jaar en ouder:	
1. Rosendy Slijger	31.33,31
2. Ellen Hellburg	32.31,83
3. Lydia Calmes	33.40,74

HEREN:

14 t/m 16 jaar:	
1. Vlademir Maduro	24.01,44
2. Alexson Francisca	28.46,28
3. Glenn Nicolaas	29.16,80

17 t/m 19 jaar:	
1. Bayron Salomé	23.41,69
2. Ingemar Sluis	26.04,79
3. Alexander Suart	28.26,74

20 t/m 29 jaar:	
1. Arlyson Maria	25.01,15
2. David de la Court	25.24,13
3. Egmund Rijnschot	25.47,59

30 t/m 39 jaar:	
1. Wesley Haard	26.50,26
2. Carlos DC Gomez	28.05,57
3. Hubert Meyer	28.36,52

40 t/m 49 jaar:	
1. Leo Berenos	27.02,60
2. Rudy Martina	27.32,37
3. Walter Muzo	27.35,18

50 jaar en ouder:	
1. David de Lima	32.19,51
2. Louis Martes	37.58,99

Blue Hawks verpletterd

Sta Maria Pirates in zeven innings: 14-0

WILLEMSTAD — Sta Maria Pirates/Walle Constructi-on haalde gisteravond verenederend uit naar Blue Hawks/Ray-O-Vac. In zeven innings werd met de score van 14-0 korte metten gemaakt met de tegenpartij die tegenover dit slaggeweld slechts twee honkslagen als offensieve daad kon stellen.

De man die Hawks volkomen vleugellam maakte, was Percey Schoop. De enige twee honkslagen, die hij toestond, waren van Floyd Garnett in de tweede inning en van Nigel Faneyte in de zevende inning, welke tevens de laatste inning van de wedstrijd was. Tussen die twee honkslagen in wierp Schoop vier perfecte innings en schakelde hij zestien slagmannen op een rij uit. Hij kreeg daarbij uitstekende steun van zijn velders.

Meedogenloos was daarentegen het offensief van Pirates tussen de vierde en de zesde inning. Hawks speelde de tegenpartij daarbij zelf in de kaart met zes veldfouten waarvan drie van shortstop Arnold Jacoba. Pirates sloeg in de vierde slagbeurt zes honkslagen op een rij en scoorde maar liefst zevenmaal. De honkslagen waren var achtereenvolgens Ramsey Betorina, Charlton Cijntje, Edson Sophia, Harold Maria, Gregory Damoen (tweehonkslag) en Norwin Moeskiet, terwijl Ron Stewart met een 'sacrifice fly' bijdroeg tot de produktie van zeven punten.

In de vijfde inning verdubbelde Pirates praktisch zijn aantal punten tot 13-0. Luti Bernadina, Ramsey Betorina, Edson Sophia, Gregory Damoen en Ron Stewart zorgden weer voor het slagwerk. Sophia deed dat met zijn tweede seizoen- homerun waarmee hij in één klap drie punten op het scorebord bracht voor zijn ploeg. In de zesde inning bracht Charlton Cijntje op zijn beurt met een homerun de stand op 14-0.

De overwinning van Pirates is de vierde van het seizoen. Men verloor éénmaal. Bij Hawks geeft daarentegen de balans na vijf partijen een negatief resultaat: drie nederlagen tegen twee winstpartijen.

Donderdagavond komen Wild Cats en Groot Kwartier Stars tegen elkaar uit. Cats heeft tot dusverre een record van 2-2, terwijl GK Stars nog steeds op zoek is naar zijn eerste zege in het seizoen.

Op 27 en 28 mei inschrijven

In juni achtste en kwart triathlon bij Seaquarium

WILLEMSTAD — Voor de triathlon- liefhebbers is er de komende maanden voldoende gelegenheid hun hart op te halen. De Stichting Triathlon Curaçao organiseert op 5 juni weer een kwart en een achtste triathlon in de omgeving van het Seaquarium. Ook in de landen in de omgeving wordt een dergelijk evenement georganiseerd.

De op 5 juni geplande triathlon bestaat uit een achtste en een kwart triathlon. Er is geen mogelijkheid deze keer voor relayteams. De achtste triathlon heeft de volgende afstanden: 500 m zwemmen, ongeveer 21 kilometer fietsen en vijf kilometer hardlopen. De kwart triathlon bestaat uit de bekende afstanden van 1000 m zwemmen, 40 km fietsen en 10 km hardlopen.

Het zwemmen geschiedt vanaf het Seaquarium naar het Princess Beach Hotel en weer terug.

Het fietsen heeft globaal de volgende route: vanaf het Seaquarium naar de Dr. M. L. King Boulevard, Rotterdamweg, Hugenholtzweg, Bramendiweg, Amandelweg, Anasaweg, Caracasbaaiweg, tot het einde en bij het Pisces-restaurant weer terug, Caracasbaaiweg, Kaminda Rooi Santu, Weg naar Montagne, Caracasbaaiweg, Anasaweg, Amandelweg en Koraal Spechtweg. Dit is 21 kilometer. De atleten, die deelnemen aan de kwart-triathlon rijden deze route nogmaals.

Het hardloop- gedeelte volgt de volgende route: Seaquarium - Koraal Spechtweg, Bramendiweg, Hugenholtzweg, Rotterdamweg, Dr. M.L. King Boulevard, Seaquarium. Deze route is vijf kilometer. De kwarttriathlon atleten lopen de route dan nogmaals.

De finish is op het strand van het Seaquarium.

Atleten die zich willen inschrijven voor dit evenement dienen minstens 14 jaar of ouder te zijn. De inschrijfdata zijn: 27 mei (tussen 18.00 en 21.00 uur) en op 28 mei (tussen 10.00 en 13.00 uur) op de Eligia Martier Huishoudschool aan de Lagoweg (een zijweg van de Suffisantweg).

De kosten zijn fl 7,50 (studenten fl 5,-). Atleten van 18 jaar en jonger moeten hun inschrijving vergezeld laten gaan van een handtekening van een van de ouders, die daarmee hun goedkeuring verlenen. 14- En 15-jarigen kunnen slechts voor de achtste triathlon inschrijven. Voor anderen is de keuze vrij.

ANDERE TRIATHLONS

In de komende weken worden ook in het buitenland triathlons georganiseerd. Op 15 mei vindt de kwart triathlon van Puerto la Cruz (Venezuela) plaats. Deze triathlon kent al jaarlijks vele buitenlanders uit zowel Zuid-Amerika, het Caribisch gebied als de Verenigde Staten. De afstanden zijn 1500 meter zwemmen (zee), 40 km fietsen (twee keer 20 km) en 10 km hardlopen.

Zij die geïnteresseerd zijn kunnen contact opnemen met Remy Sillé (tel. 78932). Op 6 mei sluit de inschrijvingstermijn. De atleten uit Curaçao krijgen van de Venezolaanse organisatie gratis logies in het Hotel Doral Beach in Puerto la Cruz.

Op 26 juni is op Aruba ook een triathlon. Wil men hieraan deelnemen, dan wordt men geadviseerd vroegtijdig in te schrijven in verband met reservering van vliegpassage van en naar Aruba. In hetzelfde weekeinde is namelijk ook het Latin Jazz-festival op Aruba.

Op 22 mei wordt in Colombia de 'V Triathlon Archipielago de San Andres y II Circuito Suramericano en la Isla San Andres - Colombia' georganiseerd. Daar ligt aan de finish voor de winnaar een cheque ter waarde van $4000 klaar.

Voor verdere informatie over de genoemde triathlons kan men terecht bij Remy Sillé via het vermelde telefoonnummer.

McLaren beheerst Formule 1-seizoen

Senna wint Grote Prijs San Marino voor Prost

IMOLA — McLaren beheerst het net begonnen seizoen in de Formule 1. Na de winst van oud-wereldkampioen Alain Prost bij de opening in Rio de Janeiro, volgde zondag op het circuit van Imola bij de Grote Prijs van San Marino zelfs een dubbele triomf. Prost moest dit keer genoegen nemen met de tweede plaats op iets meer dan twee seconden van winnaar Ayrton Senna. Voor de Braziliaan was het de zevende overwinning in een Grand Prix.

Het verschil met de concurrentie nam in Imola verontrustende vormen aan. Titelverdediger Nelson Piquet volgde op meer dan een ronde van zijn Braziliaanse landgenoot. Senna had zich in de trainingen al de snelste getoond. Hij bemachtigde de polepositie optimaal. Niet alleen was zijn start de beste van het veld, hij stond zijn leidende positie in de loop van de strijd ook niet meer af. Senna kreeg alleen aan het eind van de wedstrijd concurrentie.

Die kwam van de Fransman Prost. De tweevoudig wereldkampioen (1984 en 1986) kende een abominabele slechte start. Gaandeweg de race passeerde hij met opmerkelijk gemak de ene na de andere voorligger. In de slotfase leverde hij andermaal een bewijs van zijn kracht door de snelste ronde te laten noteren (202,308 km/uur). Echt dicht in de buurt van zijn ploeggenoot kwam hij echter niet.

De aanvallen hielden voor Senna weinig gevaar in. Regerend wereldkampioen Nelson Piquet toonde zich de beste van het resterende veld. Hij besliste het duel om de derde plaats met de Belg Boutsen en de Oostenrijker Berger in zijn voordeel. Opvallend was het geringe aantal uitvallers in deze race, waarin nauwelijks iets opwindends gebeurde.

UITSLAG EN STAND

De uitslag van de Grote Prijs van San Marino over een afstand van 302,4 kilometer is:

1. Senna (Bra, McLaren): 1 uur, 32 minuten en 41.264 seconden, hetgeen een gemiddelde snelheid van 195,754 km/uur betekende.
2. Prost (Fra, McLaren): op 2,334 seconden.

Op een ronde:
3. Piquet (Bra, Lotus)
4. Boutsen (Bel, Benetton)
5. Berger (Oos, Ferrari)
6. Nannini (Ita, Benetton)
7. Cheever (Vst, Arrows)
8. Nakajima (Jap, Lotus)

Op 2 ronden:
9. Warwick (GBR, Arrows)
10. Streiff (Fra, AGS)
11. Sala (Spa, Minardi)
12. Dalmas (Fra, Caslmels)
13. Patrese (Ita, Williams)
14. Palmer (GBR, Tyrrell)
15. Gugelmin (Bra, March)

Op 3 ronden:
16. Campos (Spa, Minardi)
17. Alliot (Fra, Calmels)

Op 6 ronden:
18. Alboreto (Ita, Ferrari)

De stand voor het wereldkampioenschap na twee wedstrijden is nu:
1. Prost: 15; 2. Senna: 9; 3. Piquet en Berger: 8; 5. Boutsen en Warwick: 3; 7. Alboreto: 2; 8. Nakajima en Nannini: 1.

GIFT IDEAS For Mom



To MOTHER with LOVE!

prachtige kollektie
KLEDING VOOR MOEDER

o.a. rokken, blouses, [illegible] beeldige [illegible] kadobon.

Boutique Lilou
[illegible]
Tel.: 613466.

RYSTTAFEL Restaurant INDONESIA

HARI IBU 1988

Voor moederdag hebben wij dit jaar iets speciaals gemaakt. Wij zijn open voor lunch en diner, wij verzoeken U vriendelijk om tijdig te reserveren om teleurstelling te voorkomen.

menu:
SELADA [illegible] UDANG
RIJSTTAFEL HARI IBU 20 [illegible]
MANGA [illegible] MANGA
Kopi [illegible]

fl. [illegible]
[illegible] 17.50

[illegible] 13-15 [illegible] N.A.
Telefoon 612606 - 61299[illegible]

MOTHER'S DAY MAY 8

Give Mother something personal...
Give her fine lingerie!!
o.a.: negligéesets, pijama's, baby dolls, of een [illegible] van de welbekende merken Nen, Barbara, Vanity Fair, Vanderette en Bali [illegible]
[illegible] speciaal voor Moederdag [illegible]
[illegible] 20% korting
[illegible] Moeder bij op haar dag!
Kom langs bij [illegible]
CARAWARAWEG [illegible]

Flowers for Mom

UNIQUE FLOWERS
Aeastweg [illegible] tel. 61407[illegible]
Verras Moeder [illegible]
een bos VERSE BLOEMEN
of een MOOIE PLANT
of CHOCOLA van het merk "BACI"

Voor de sportieve Moeder is Uw adres
K
[illegible] Kortijkampweg 13 Tel.: [illegible]
te bereiken via de Schottegatweg (de weg tussen Xerox en Antraco)

Gifts for Your Mom

Openingstijden:
9-1 uur - 3-7 uur
Zaterdag de gehele dag geopend.
Maandagochtend gesloten.

MOM'S DAY CANDIES
A GREAT GIFT IDEA!

Heeft voor *Moederdag* [illegible] in diverse [illegible]
Zijden bloemen [illegible]
Verder nog vele geschenken voor Moederdag.
Dus de moeite waard om even langs te komen.

Candy and Giftshop TEDDY BEAR [illegible]

SEMPERFLORENS

HOME DECORATIONS [illegible]
[illegible] tel. [illegible]
Leuke Moederdag kadoos:
[illegible] met bijpassende [illegible]
[illegible] vazen, schemerlampen en [illegible]
[illegible] gordijn- en [illegible]

LA GANGA
Punda en [illegible]

Speciale kortingen voor Moederdag
20 t/m 40% Korting

Kom hiervan profiteren.
[illegible]
[illegible] glazen
[illegible]
[illegible]

Prachtige Kado's zoals:
Ook zojuist ontvangen, beeldige modieuze [illegible], haarstukken en pruiken.
Grote kollektie [illegible]
[illegible]
Tel.: 61 [illegible]

Speciaal voor Moederdag
* Verse bloemen en planten vanuit Holland
* Zijden bloemen
* Gedroogde bloemen
* Losse bloemen
* [illegible] vazen
* Kristal vazen
* Koperwerk

Alles tegen [illegible] om [illegible] te verwennen op haar dag.

JEWELRY
GIFTS FOR YOUR MOTHER
[illegible]

MOTHER'S DAY DINING
RODEO RANCH

At the Jacquarium

BEFORE THE ROUND-UP
Clear tomato soup
Cream of chicken soup
Shrimp cocktail
For the touch of romance:
One glass of champagne [illegible]

* New York Sirloin Steak
* Roast prime Rib of Beef
* Cordon Bleu
* Pepper steak
* Grilled [illegible]
* Surf and Turf
* Lobster Thermidor

THE LAST ROUND-UP
Chocolate mousse
Peach Melba
Ice cream, Parfait d'Amour
Fresh fruit cocktail
„Mother's" style

All the above served with salad, baked potato french fries or home fries.

Surprise from the sheriff for all the mothers!

Gift suggestions for MOTHER

Kerk en staat steeds verder uit elkaar in Stroessners land

Paus naar Paraguay: land van leugens en vermommingen

ASUNCION — Bij zijn bezoek aan Paraguay krijgt paus Paulus II te maken met een land waarin kerk en staat steeds meer met elkaar in botsing komen. De paus komt op 16 mei in Asuncion aan en wordt dan ontvangen door president generaal Alfredo Stroessner, die zal proberen zoveel mogelijk garen te spinnen uit dit bezoek. Bij zijn tegenstanders vreest men dat het de paus niet gegund zal zijn achter de schermen te kijken in een land waar nog sprake is van een dictatuur zoals in het Chili van Pinochet.

De duidelijke afstand tussen de katholieke kerk en de potentaat Stroessner kwam begin dit jaar tot uitdrukking in een herderlijk schrijven van het episcopaat van Paraguay. Dit handelde over de "nationale werkelijkheid". Er staat onder meer in: "De systematische misvorming van het morele bewustzijn door slavernij, corruptie en geweld, en de onderdrukking van elke onafhankelijke maatschappelijke organisatie wijzen op een vernietiging van de mens in Paraguay, hetgeen het land schade toebrengt".

GEWELD IN MODE

De aartsbisschop van Asuncion, mgr Ismael Blas Rolon Silvero, erkent volmondig dat de "betrekkingen tussen kerk en staat permanent gespannen zijn. Dat neemt toe door onze activiteiten ter verdediging van de mensenrechten en tegen het geweld dat hier in de mode is". De katholieke kerk heeft echter niet altijd dit ferme standpunt ingenomen. Maar de laatste jaren bijt men wel van zich af tegenover Stroessner.

Het bezoek van de paus aan Paraguay roept herinneringen op aan zijn bezoek verleden jaar aan Chili. Daar trof hij ook een land aan waar kerk en staat tegenover elkaar stonden. Maar ook daar wist de dictator goed gebruik te maken van het pauselijke bezoek en er garen bij te spinnen. Ook in Paraguay vreest men dat de paus niet de waarheid te horen krijgt. Zoals het feit dat onder Stroessner achttien priesters het land zijn uitgezet die te kritisch waren voor hem. De paus moet eigenlijk weten dat deze regering die zich katholiek noemt de nationale dialoog weigert aan te gaan waarvoor de bisschoppen zich inspannen, aldus een verklaring van katholieke leken in Paraguay.

De vooruitzichten zijn niet zo gunstig voor hen. Niet alleen op de dag van zijn aankomst ontmoet de paus de bejaarde generaal Stroessner. Maar op de derde en laatste dag van zijn bezoek aan Paraguay gaat de paus naar Encarnacion, de geboorteplaats van de dictator. Dit bezoek is in de plaats gekomen van een trip naar Concepcion in het verpauperde noordoosten van Paraguay.

De bisschoppen zijn erg boos over deze wijziging. De bisschop van Concepcion, mgr Anibal Maricevich Fleitas zegt daarover:" De regering wil dat de paus zich alleen maar naar de rijke gebieden van het land begeeft en wil hem de arme gebieden onthouden. Ziehier een land dat leeft van leugens en vermommingen".

BERLIJN — In de wijk Kreuzberg, West Berlijn, is veel schade aangericht door kleine groepen jongelui. Er zijn zo'n 100 jongeren opgepakt. Politie- agenten en voertuigen werden bekogeld en er werden ook brandende barrikaden opgeworpen.

*****

WASHINGTON — De VS-wapenexport in 88 zal met 3,3 miljard dollar kunnen toenemen tot 15 miljard. Zo blijkt uit een overzicht over alle eventuele en overwogen verkopen dat Buitenlandse zaken in Washington uitgaf. Niet alle transacties zullen echter uitgevoerd worden, zei men.

Onder-minister Kozak weer in Panama

Noriega ontkent akkoord met Washington over zijn vertrek

WASHINGTON/ PANAMASTAD — Generaal Manuel Antonio Noriega heeft het bestaan van een akkoord met de Verenigde Staten ontkend over zijn aftreden op termijn als commandant van de Panamese strijdkrachten. Eerder was min of meer officieel in Washington meegedeeld dat in geheim overleg een overeenkomst was bereikt met de Panamese sterke man. In Panama is door duizenden gedemonstreerd ten gunste van Noriega.

Eerst was er in Washington verklaard dat er overeeenstemming was bereikt tijdens de missie van onder- minister van Buitenlandse zaken Michael Kozak die een bezoek bracht aan Panama. Een Amerikaanse regerings- functionaris die anoniem wilde blijven merkte op dat het akkoord "verre van ideaal' was en dat "het probleem- Noriega" daarmee eigenlijk niet helemaal was opgelost. Men kon uit de vage opmerkingen begrijpen dat Noriega weliswaar aftreedt als commandant der strijdkrachten maar dat hij Panama niet zal verlaten.

GEHEIMZINNIG

Later deed het Witte Huis echter geheimzinnig over het akkoord. Men wilde niet bevestigen dat er een overeenkomst met Noriega was bereikt. Het enige wat men bevestigde was dat er besprekingen waren geweest maar over het resultaat kon men op dit ogenblik nog niet praten. Aldus woordvoerder Marlin Fitzwater. In Panama zei de minister van Buitenlandse zaken Jorge Ritter dat Kozak "met verscheidene groepen in Panama" had gesproken ."Er is geen akkoord bereikt omdat er geen onderhandelingen zijn geweest", aldus Ritter.

Nog weer later heeft ook Noriega zelf het bestaan van een akkoord ontkend. Hij zei dat er met de VS geen enkele afspraak was gemaakt. Hij sprak korte tijd met journalisten voordat hij een bijeenkomst ging bijwonen ter afsluiting van een congres van vakbondsleiders uit Latijns Amerika, Europa en Azie die solidair zijn met Panama tegenover de VS. Noriega zei dat hij inderdaad met Kozak had gesproken. "Maar ik heb geen enkele verplichting tegenover de VS", voegde hij eraan toe.

PANAMEES EXPERIMENT

Tegenover de vakbondsleiders haalde hij weer flink uit tegen de VS. Hij werkte een onlangs al geponeerde stelling weer uit en wel over het feit dat de VS Panama gebruiken als een 'experimenteer- terrein". Wat in Panama wordt uitgetest gaat Washington dadelijk in praktijk brengen in andere Latijnsamerikaanse landen. Het komt er op neer dat Washington het voor het zeggen blijft houden in Latijns Amerika, als achtertuintje van de VS. Noriega kreeg herhaaldelijk open doekjes van de congressanten.

Op een gegeven ogenblik greep Noriega tot groot enthousiasme van de aanwezigen een machete zoals de landbouw- arbeiders die in Panama gebruiken, zwaaide daarmee en riep uit: Dit is het symbool van de waardigheid van Panama. Het Panamese volk zet geen enkele stap achteruit in deze strijd".

Duizenden mensen hebben door de straten van de Panamese hoofdstad betoogd ter ere van Noriega. Dit gebeurde ter gelegenheid van de Dag van de Arbeid. Thema van de mars was Eenheid tegen de agressie en voor de verdediging van de souvereiniteit. Volgens de betogers bevindt Panama zich in staat van oorlog als gevolg van buitenlandse interventies.

Bij de Panamese oppositie blijft men van mening dat Noriega moet opstappen en naar het buitenland moet verdwijnen. Een betoging verleden week van de oppositie werd met harde hand door de politie uiteengeslagen. Daarbij vielen gewonden en werden er ook arrestaties verricht.

Volgens zegsman van Surinaams leger

Zerp: in eigen belang in kamp militaire politie

PARAMARIBO — Met het "oog op zijn veiligheid' is de 25- jarige Winston Zerp in een barak van de Militaire Politie van Suriname ondergebracht. Namelijk sinds hij "bevrijd" is uit handen van het Jungle- commando onder leiding van Ronnie Brunswijk.

De mededeling werd gedaan door een lid van de Nationale strijdkrachten. Hij is namelijk nog steeds "soldaat van het nationale leger van Suriname'', aldus de zegsman. De Franse medische organisatie Aide medicale intermatuonale (AMI) had de trom geroerd omdat men Zerp al geruime tijd miste. Hij was indertijd als verpleger werkzaam geweest bij AMI. Men had begrepen dat hij al een maand vastzat, hetgeen nu bevestigd is. AMI had internationale organisaties zoals het Rode Kruis, Amnesty International enz. in de arm genomen en gevraagd zich in te zetten voor de vrijlating van Zerp. Ook Suriname, Nederland en Frankrijk had men daarom gevraagd.

VERPLEGER

Het Jungle- commando had hem in juli 1986 gevangen genomen. Zerp was toen lid geweest van het Nationale leger. Dit Jungle- commando had enige maanden later AMI gevraagd medische hulp te verlenen. Op verzoek van Ami werd Zerp toen in de gelegenheid gesteld zich als verpleger te gaan inzetten. Als zodanig heeft hij een jaar gefunctioneerd. In december 1987 werd hij zo ziek dat hij naar een ziekenhuis in Frans Guyana moest worden overgebracht. In maart 1988 keerde hij per vliegtuig naar Paramaribo terug, waar de politie zich kennelijk over hem ontfermde.

Jongelui dood in auto aangetroffen

Puerto Rico opgeschrikt door vijfvoudige moord

SAN JUAN — De politie van Puerto Rico heeft nog geen idee wie er achter de moord op vijf jongelui zit, wier stoffelijke overschotten men in een auto heeft aangetroffen in een buitenwijk van San Juan. De indruk bestaat dat de vijf jongelui zijn geexecuteerd.

De makabere vondst werd gedaan nadat een telefoontje bij de politie was binnengekomen waarin werd gezegd dat er een rode auto nogal verdacht op de Avenida Baldoriory de Castro stond. Vanuit de achterbak, zo werd nog gezegd, staken zakken welke met laken waren bedekt. Bij aankomst trof de politie de auto aan met daarin de stoffelijke resten van de jongelui wier leeftijd varieert van zeventien tot 23 jaar.

SCHOTWONDEN

Zij vertoonden schotwonden in de nek. Hun handen waren op hun rug gebonden. De patholoog anatoom dr Pio Recahni zei in een eerste reactie dat de onbeweeglijkheid waarvan de lichamen blijk gaven doet denken aan een executie. Zijn collega van dezelfde afdeling, dr Lydia Alvarez die de sectie verrichtte, wees erop dat alle slachtoffers schotwonden in hun nek vertoonden en dat van allen de handen waren gebonden. Van twee waren ook nog eens de voeten gebonden. De jongelui moesten meer dan 24 uur voordat hun lichaam werd gevonden zijn gedood.

De waarnemend commandant van de politie, kolonel Fernandez Vazquez Gely, zei dat het voor de eerste keer was voor zover hij wist dat men op Puerto Rico te maken kreeg met een vijfvoudige moord. Men tastte in het duister over de achtergronden van de moord. Maar wel houdt men er rekening mee dat de zaak met drugs te maken kan hebben.

Wereldbank verlaagt waardering leningen Panama

PANAMASTAD — De Wereldbank heeft zijn leningen aan Panama een lagere kwalificatie toegekend aangezien het land reeds zes maanden achterloopt bij zijn rente- betalingen.

De Wereldbank heeft de uitstaande kredieten van in totaal 502 miljoen dollar in de categorie ondergebracht waarin inkomsten pas worden geteld als de betalingen ook werkelijk binnenkomen. De boekhoudkundige maatregel houdt onder meer in dat de bank de rente op deze leningen niet meer tot de inkomsten rekent. Volgens de Wereldbank gaat men automatisch tot deze stap over als een land meer dan zes maanden niet in staat is geweest aan zijn schuldverplichtingen te voldoen. In het geval van Panama zou het gaan om niet voldane betalingen op 1 mei van 19,1 miljoen dollar.

Met deze maatregel worden geenszins de verplichtingen van Panama tegenover de Wereldbank ongedaan gemaakt of verminderd, zo werd verklaard. Het is wel een verdere bedreiging van de krediet- waardigheid van Panama. Het land verkeert in een ernstige crisis wegens de onrust op politiek gebied en de Amerikaanse economische maatregelen.

Oefenvliegtuig in Ecuador verongelukt

QUITO — Een trainingsvliegtuig van de Ecuadoraanse luchtmacht is in zee gevallen. De twee inzittenden kwamen daarbij om het leven.

Volgens het officiele communique gebeurde het ongeluk ter hoogte van de Salinas- luchtmacht- basis. De oorzaak van het ongeluk is niet bekend. Het vliegtuig voerde een normaal trainings- programma uit.

Nieuws in vogelvlucht

KHARTOUM — Het Sudanese parlement heeft met een overweldigende meerderheid Sadek Al- Mahdi van de grootste Islamitische UMMA-partij opnieuw tot premier gekozen. Hij diende onlangs het ontslag van zijn kabinet in om een regering van nationale eenheid te vormen. In de nieuwe regering zal voor het eerst het Nationale Islamitische front vertegenwoordigd zijn, goed voor 51 zetels op 273 afgevaardigden. Genoemd Front is tegen volledige afschaffing van de Sharia, de nog onder Numeiry in 83 ingevoerde Islamitische wetgeving. De Unie van Zuidelijke partijen die de grotendeels christelijke neger- bevolking vertegenwoordigen zullen in tegenstelling tot wat werd verwacht hoogstwaarschijnlijk niet aan de nieuwe regering deelnemen omdat Al- Hahdi al achter de schermen zou hebben toegegeven aan de verlangens van het Front om hun stemmen te winnen.

*****

PEKING — China's Communistische partij maakte de opheffing bekend van het ideologische dagblad Rode vlag, dat vervangen wordt door een "leesbaarder en evenwichtiger" publicatie dat "zoeken naar de waarheid" gaat heten. Het verdwijnen van Rode vlag zou een nederlaag voor de orthodoxe partij- vleugel betekenen.

*****

MOSKOU — De SU heeft Pakistan gewaarschuwd dat men het akkoord over Afganistan schendt als men onderdak blijft bieden aan de Afgaanse verzets- bewegingen en hen van wapens blijft voorzien. Het vertrek van de 115.000 SU- soldaten is "onherroepelijk", aldus de regeringsverklaring maar ook de andere verdrags- partners hebben hun verantwoordelijkheid.

*****

PRAAG — De Tsjechoslowaakse dissident Pavel Wonka (32) is onder nog onbekende omstandigheden in de gevangenis overleden. Zo zegt Charta 77. Eind februari was hij vrijgelaten uit de gevangenis waar hij 21 maanden had gezeten wegens opruiende activiteiten na een mislukte poging om als onafhankelijke kandidaat in het parlement te komen in 86. Op 5 april werd hij weer opgepakt.

*****

BAYRUT — Een vooraanstaande Maronitische priester is 1 week na zijn ontvoering door een onbekend gebleven groep dood teruggevonden in noordelijk Bayrut. Niemand heeft de actie opgeeist, maar hij zou een onderdeel vormen van een gewelddadige confrontatie tussen christelijke fracties die de controle over het gebied van Bayrut willen bezitten.

*****

NOUMEA — Een Franse patrouilleboot heeft een kamp van Separatistische Kanaken op Nieuwcaledonie beschoten. De marine werd ingeschakeld nadat Kanaken een eenheid van 25 para- militaire agenten hadden beschoten. De 30 bewoners van het kamp zijn na de beschieting gevlucht. De marine nam radio- apparatuur en ander materieel in beslag. De Franse kolonisten voorspellen een burger- oorlog wanneer Mitterand op 8 mei als president wordt gekozen.

*****

LONDEN — In een sfeer van onderling wantrouwen begon vandaag in Londen de 2- daagse conferentie over de Angolese oorlog, waaraan de VS, Zuidafrika, Cuba en Angola deelnemen voor een gesprek dat van historisch belang kan zijn voor de toekomst van Namibie. Grote afwezige in Londen is de Unita, de verzetsbeweging welke in Angola strijdt tegen de linkse regering en welke gesteund wordt door oa Zuidafrika. Ook afwezig is de Swapo, welke in Namibie vecht voor de onafhankelijkheid. Zuidafrika heeft laten weten dat men geen hoge verwachtingen moet koesteren over deze bijeenkomst. Er is veel diplomatiek overleg nodig geweest om de heren aan tafel te krijgen.

*****

LONDEN — In Londen werd door duizenden gedemonstreerd tegen de plannen van Thatcher om lokale besturen te verbieden homofilie te bevorderen, welke wet in mei moet ingaan. Die verbiedt oa subsidies aan homo- organisaties. Daarmee wil men een dam opwerpen tegen radikale plaatselijke bestuurders die volgens haar propaganda maken voor homofilie.

*****

PRETORIA — Zuidafrika's president Botha (72) gaat op zoek naar een premier die een deel van zijn werk moet overnemen. Dit bericht leidde tot speculaties dat Botha bezig is met het zoeken van een opvolger. Hij schafte in 84 toen hij president werd de functie van premier af. In Kaapstad werd een bus beschoten met daarin leden van het kleurlingen- parlement. Onlangs ontplofte bij het parlements- gebouw een bom.

*****

WASHINGTON — Een Zuidafrikaans paar dat lid is van het in ZA verboden ACN komt in aanmerking voor politiek asiel in de VS, zo bepaalde een federale rechter. Dit omdat zij vervolging moeten vrezen in hun geboorteland.

*****

MOSKOU — Brezjnevs schoonzoon, Tsjoerbanov, staat in september in het openbaar terecht wegens corruptie. Hij was de 3e echtgenoot van dochter Galina van de in 82 overleden SU- partijleider. [illegible] zou voor 1 miljoen dollar aan steekpenningen hebben ontvangen.

*****



WILLEMSTAD — Op het First Curaçao Jazz Festival is een van de prominenten de steelpan solist Felix Walroud. Walroud begon zijn carrière als solist in 1979 en werd wereldbekend met zijn langspeelplaat opgenomen met het London Philharmonic Orchestra in 1986. Op 13-jarige leeftijd maakte hij zijn entree in de Curaçaose muziekwereld en reeds op zijn 15e gaf hij lessen in het bespelen van de steelpan. Felix Walroud, thans woonachtig in Nederland, zal op de openings- avond van het festival, 5 mei, samen met de formatie van Eric Calmes in Centro Pro Arte optreden.

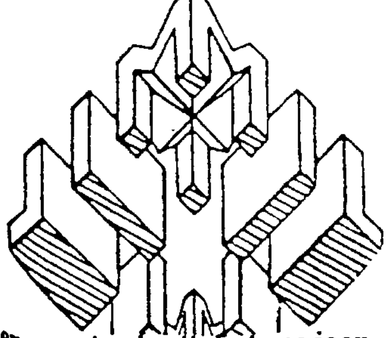
Steenlegging nieuw lokaal Albertus College

WILLEMSTAD — Op 9 mei vindt de eerste steenlegging voor de bibliotheek- handenarbeid- lokaal van de St Albertus College plaats. De handeling zal om vijf uur 's middags worden verricht door de gezaghebber. Tijdens de ceremonie zullen de gedeputeerde van Onderwijs en de gezaghebber het woord voeren. Na de steenlegging is er een heildronk tot zeven uur 's avonds.

MIL-koor treedt op in Centro Pro Arte

WILLEMSTAD — Vrijdag 13, zaterdag 14 en zondag 15 mei zal het meisjeskoor 'Music, Integration and Love' van het Maria Immaculata Lyceum optredens verzorgen in het Centro Pro Arte te Curaçao.

Het koor, één van de vormings- projecten van het Maria Immaculata Lyceum, werd aanvankelijk opgericht als een schoolkoor met optredens in Curaçaose tehuizen



en op school zelf. In twee jaar is dit jaar onder de vaardige leiding van Ramon Williams gevormd tot een volwaardig en uniek geheel, dat een geheel eigen bijdrage levert aan het Curaçaose culturele leven.

Met zijn volledig uit meisjes bestaande bezetting is dit koor niet alleen op Curaçao, maar ook daarbuiten een fenomeen. Dit geldt ook voor het meerstemmige repertoire. Williams heeft speciaal voor dit koor nieuwe bewerkingen gemaakt van diverse semi-klassieke liederen, spirituals en volksliederen. Tevens zal het publiek verrast worden door de frisse en nieuwe bewerkingen van Curaçaose kinderliedjes.

Na zijn succesvolle optreden tijdens het koren- en orkesten- festival te Santo Domingo, zal dit de eerste keer zijn, dat dit koor zich met een volledig programma presenteert aan de Curaçaose bevolking. Deze presentatie, die gepaard gaat met danspassen en handgeklap zal muzikaal ondersteund worden door de vaste begeleidings- groep van het Maria Immaculata Lyceum.

Met de medewerking van een blazerstrio van het ensemble 'Adjadjo', onder leiding van Aya en Iman Landheer, en 'The Foendoe Dancers', onder leiding van Gwendell Foendoe, beloven het boeiende avonden te worden. De optredens beginnen 's avonds om half negen.

Kaarten zijn verkrijgbaar bij de boekhandels Salas, Mensing Caminada, het Maria Immacaluta Lyceum en aan de ingang van Centro Pro Arte.

Rozenkwekerij Curaflor begint met produktie

WILLEMSTAD — Het project Curaflor te Boka San Michiel is onlangs een feit geworden. Op grond van nieuwe kweek- technieken is het gelukt op het terrein van wat voordien Aquasol heette, op commerciële basis rozen te kweken. De eigenaars van de rozen- kwekerij zijn Rudolf G. Breuring en Emiel H.J. Hooijdonk. Met de komst van de kwekerij heeft Curaçao niet alleen de beschikking gekregen over moderne tuinbouwtechnologie en know- how, maar kan ook gedacht worden aan de kweek van andere gewassen zoals pot- en sierplanten.

In maart 1987 hebben de twee Nederlandse kwekers een project- dossier voor het kweken van rozen bij het Sociaal Economisch Planbureau afgeleverd. Voor de financiering werd aangeklopt bij Korporashon pa Desaroyo di Korsou (Korpodeko). Ondanks het duidelijke risico, dat genomen wordt bij het kweken van rozen op Curaçao, gaf Ammersing, een expert op het gebied van landbouw en werkzaam bij Korpodeko, een positief advies. Met het project is een investering gemoeid van 75.000 gulden. Aangezien Korpodeko het risico van verlies niet alleen wilde dragen, werd met de Ontwikkelingsbank en de NPMNA het volgende overeengekomen. De Ontwikkelingsbank financiert 20 procent, Korpodeko 45 procent en NPMNA 30 procent van het project.

De overheid stond eveneens bereidwillig tegenover dit project en stelde het terrein van het voormalige Aquasol bij Boka San Michiel ter beschikking. Het systeem, dat de Nederlandse ondernemers voor de rozenkweek gebruiken, is geheel nieuw voor Curaçao. De wortels van de rozen groeien in steenwol en niet zoals gebruikelijk in de grond. In de steenwol vinden de wortels van de meerjarige planten een goed houvast. Volgens de methodes van Herman en Hooijdonk krijgen de planten nauwkeurig afgemeten hoeveelheden water en kunstmest. Het eindprodukt, rozen in allerlei kleuren, is daardoor niet alleen goed houdbaar, maar ook betaalbaar voor de consument. De eigenaars zijn van mening dat hun rozen goed zullen kunnen concurreren met de geïmporteerde bloemen uit Colombia en Venezuela. Curaflor zal uitsluitend aan bloemisten leveren.

Tevens uitreiking Rodri Awards

Hey Mambo: presentatie laatste mode met veel show

WILLEMSTAD — 'Hey Mambo' was de titel van de modeshow gisteravond onder leiding van Juny Rodrigo waarin niet alleen de laatste mode van verschillende boutique's gepresenteerd werd, maar tevens de 'Rodri Awards 1987' werden uitgereikt.

In de Ballroom van het Caribbean Hotel brachten een groot aantal modellen de laatste mode in een flitsende show. Daarbij bleek weer eens dat een mode ook op andere wijze gepresenteerd kan worden waarbij het show- element een belangrijke rol speelt.

Speciale gast- danseres Candy uit Aruba, bijgestaan door de RMA- dansers en leden van Ceasario's Dance Creation, zorgden voor dat show- element waar het publiek duidelijk enthousiast op reageerde. De mode- onderdelen werden afgewisseld met de uitreiking van verschillende awards voor bedrijven en personen die zich in 1987 op mode- gebied onderscheiden hebben.

De show begon helaas bijna drie kwartier te laat, een gebruik dat vele organisaties op Curaçao niet af lijken te leren. Dat na de pauze het publiek vele malen gevraagd moest worden om weer plaats te nemen, was dan ook niet zo verwonderlijk. De aanwezigen zaten aan het begin van de show immers ruim een half uur op een stoel te draaien en wilden dat risico niet nogmaals lopen.

Jammer is ook dat de stage zo laag gebouwd wordt. Daar is bij eerdere shows in het Caribbean Hotel ook al kritiek op geuit. Vanaf de derde rij stoelen, moet het publiek al een groot deel van de show missen omdat het onmogelijk is om tussen de hoofden door nog wat te zien. Een hoge stage, hetgeen niet onmogelijk is om te bouwen, zou daar de oplossing voor zijn. Op die manier kan al het publiek, tot achter in de zaal, de show goed volgen. En dat mag ook wel, als er een fikse entreeprijs neergeteld moet worden voor een modeshow.

Nadat de show eenmaal van start was gegaan, verliep deze zeer vlot. Een van de hoogtepunten was ongetwijfeld de presentatie van kindermode waarbij sommige schattige modelletjes al geraffineerd liepen te wiebelen en anderen er duidelijk moeite mee hadden om voor zo'n volle zaal op en neer te lopen. De mannelijke modellen zorgden gisteren ook voor de nodige opschudding. De vaste RMA- groep was voor deze gelegenheid aangevuld met een paar 'stoere binken' die misschien wel over flinke spieren beschikken maar toch behoorlijk zenuwachtig waren. Het gejuich van het publiek droeg daar niet aan bij. Bij sommige van deze heren, was de tekst 'ik baal' dan ook duidelijk op het gezicht geschreven.

Nieuw was gisteravond ook de opening van een boutique tijdens de modeshow. Youngland Boutique zal deze week haar deuren officieel openen en die plechtigheid vond gisteravond plaats. De eigenaresse knipte op het podium het gebruikelijke lint door, waarna een korte dansshow werd gegeven met kleding van de nieuwe boutique.

HANNEKE VAN KOUWEN

Mozaïek Lucila Engels



WILLEMSTAD — Bij de oplevering van het project 'Rioolwater- zuivering Klein Hofje bood de NV Betonbouw de opdrachtgever, het eilandgebied Curaçao, een mozaïek aan. Dit kunstwerk, vervaardigd door Lucila Engels en voorstellend 'Man and Energy', is nu gereed en op een gevel van het bedrijfsgebouw aangebracht.

De officiële overdracht aan de opdrachtgever vindt morgenmiddag om vijf uur plaats te Klein Hofje.

Kritiek zou niet terecht zijn

PNP haalt fel uit naar MAN en DP

WILLEMSTAD — De vele kritiek op de PNP is niet terecht, zo meent woordvoerder Dito Mendes die gisteravond in het radioprogramma van de groene partij, uitgebreid inging op de huidige politieke situatie. Al twee jaar lang wordt de grootste politieke partij bewust uit de regering gehouden. Ook na de eilandsraads- verkiezingen vorig jaar, toen de situatie op het eiland al zeer slecht was, zijn de partijen MAN, DP en FOL met z'n drieen in zee gegaan. Toen was er niemand die pleitte voor een nationaal kabinet in het belang van Curaçao, aldus Dito Mendes.

De PNP maakte van haar zendtijd gebruik om "het geheugen op te frissen van al diegenen die vandaag hun ogen en oren voor de politieke realiteit willen sluiten". Het is niet nu opeens dat Curaçao er financieel gezien zeer kritisch voorstaat en er maatregelen genomen moeten worden door de overheid. Dat is al jaren zo: ook in de tijd dat de PNP, die toch van een groot deel van de bevolking steun heeft gekregen, bewust uit de regering werd gehouden, zo meent woordvoerder Dito Mendes van de PNP.

Niet alleen is de PNP in 1985 uit de regering geweerd en in 1987 uit de eilands- regering maar ook in september 1987 toen er problemen ontstonden met DP Sint Maarten, hebben de coalitie- partijen de PNP niet benaderd. "In die tijd waren de problemen ook op Curaçao geconcentreerd. In die tijd moesten er nog zwaardere maatregelen genomen worden. In die tijd bestond Curaçao ook", aldus Mendes. De enige reden voor het optreden van de toenmalige regering, was dat ze de PNP gewoon niet in de coalitie wilde hebben.

Nu de regering gevallen is, is de houding van de MAN en DP opeens volledig veranderd. Onder het mom "in het belang van Curaçao" willen deze Curaçaose partijen alleen hun eigen belangen behartigen, zo meent de PNP. "MAN en Democraat zijn als een siamese tweeling geworden waarbij alle gezamenlijke stappen niet op het welzijn van Curaçao gericht zijn maar slechts als doel hebben de PNP kapot te maken."

Zeker gezien het feit dat de PNP het beleid van de MAN en DP altijd fel bekritiseerd heeft, wil de groene partij niet met hen in zee. "Wij als grootste partij willen niet als 'reserve- band' fungeren", aldus Mendes. Indien de MAN en DP inderdaad de Curaçaose belangen voor ogen hebben, zou één van deze partijen gehoor moeten geven aan de uitnodiging van de PNP om de nieuwe regering te steunen, zo meent de PNP.



65 JAAR

E. Moreno Brandao & Sons, Inc.



De directieleden: Rafi, Ivan en Vanky Moreno.
Op de achtergrond een schilderij met het portret van oprichter Elias Moreno Brandao.



1923 65 JAAR 1988



In het kader van het 65 jarig jubileum van de ... de directie van Moreno Brandao & Sons een computer ... van de Universiteit van de Nederlandse Antillen. Op de foto overhandigt ... Moreno Sr. in aanwezigheid van zijn zoons Vanky en Rafi Moreno de computer aan Drs. Lionel v.d. Veen, President-Curator van de U.N.A.

De sleutel tot succes van E. Moreno Brandao & Sons Inc.

Het succes van E. Moreno Brandao & Sons Inc. wordt voor een groot deel toegewezen aan de loyaliteit van de werknemers: Wij hebben 58 toegewijde personen in dienst ... service te verlenen.

Wij zijn trots op het feit dat het gemiddelde aantal dienstjaren van onze werknemers 15 jaar is. Onze oudste werknemers zijn: Mevr. Luna Balentien die al veertig jaar voor ons werkt, en Jose (Boy) Petronillia en Simon de Barros die elk al langer dan dertig jaar in dienst zijn.

De bekende au... van Moreno Brandao ...

1926 - CHEVROLET
1934 - BUICK
1935 - CADILLAC
1937 - OPEL
1968 - SUZUKI
1984 - SUBARU

Onze management staf bestaande uit Alex Chatlein, Wim van Houlen, Eddy Soleana, Willem Wijtkamp, Irving Cardoze, Augusto Tromp, Roger Jansen en Ronny Andrea is de ruggemerg van onze organisatie.

Het succes van E. Moreno Brandao & Sons Inc. is te danken aan de constante beweging binnen het bedrijf waarbij nieuw bloed, frisse ideeën en moderne technieken gecombineerd worden met het management principe dat de oprichter al voor ogen had. We zien de toekomst optimistisch en vol vertrouwen tegemoet en zullen blijven ... in ons ...

Meerderheid Nederlanders voor vervolging oorlogsmisdadigers

EINDHOVEN — Uit het door het NIPO gehouden onderzoek blijkt dat 69 procent van alle volwassen Nederlanders voorstander is van het ook nu nog vervolgen van oorlogs- misdadigers uit de Tweede Wereldoorlog.

Uit een tegelijk in de Bondsrepubliek Duitsland door het Emnid- instituut uitgevoerde — aan die van het Nipo identieke — enquete blijkt dat slechts 47 procent van de Westduitse volwassenen voor vervolging anno 1988 is. Deze onderzoeks- resultaten werden woensdag in Eindhoven op een symposium over het vervolgen van oorlogs- misdadigers bekendgemaakt.

Uit het Nipo- onderzoek bleek verder dat 72 procent van de Nederlanders beneden de 39 jaar voor vervolging is. De oudere Nederlanders zijn minder fanatiek: boven de 50 jaar is 63 procent het met vervolging eens. In de Bondsrepubliek vinden opvallend veel jongeren dat oorlogsmisdadigers ter verantwoording moeten worden geroepen. Van de groep van twintig tot dertig jaar is 65 procent voor. Van de Westduitsers van boven de 65 jaar is er maar 20 procent voor vervolging, 72 procent moet er niets van hebben.

De bijeenkomst in Eindhoven werd georganiseerd door de Vereniging "Kinder vom Bullenhuserdamm". Deze organisatie herdenkt jaarlijks het ophangen van twintig joodse kinderen van- af vijf jaar op 20 april 1945 in een schoolgebouw aan de Bullenhuserdamm in Hamburg. Zij werden vermoord omdat de optrekkende geallieerden niet mochten ontdekken dat ze voor medische experimenten waren gebruikt. Onder de twintig kinderen waren twee broertjes uit Eindhoven: Edo en Lex Hornemann.

STRIPPEL

De voor de moord op de kinderen verantwoordelijke SS-obersturmfuhrer A. Strippel, die nu 76 jaar is en vrij in Frankfurt am Main woont, is voor zijn daden aan de Bullenhuserdamm nooit vervolgd en ook niet voor zijn aandeel in het zogenoemde bunkerdrama in kamp Vught. Daarbij werden 91 vrouwen in twee kleine bunkers geperst. Tien vrouwen overleden daaraan.

Strippel is wel gestraft voor het doden van joden in Buchenwald en officieel ook voor het medeplegen van moord op Sovjet- krijgsgevangenen in het kamp Majdanek. De 3,5 jaar cel die hij voor de wandaden in Majdanek kreeg hoefde hij om gezondheidsredenen niet uit te zitten. Om dezelfde redenen wordt hij ook niet meer voor zijn daden in Vught en aan de Bullenhuserdamm vervolgd.

Volgens de Duitse juriste B. Husing, die woensdag op het symposium in Eindhoven sprak, is er onnodig met de verdere vervolging van Strippel getreuzeld. Er was veertig jaar geleden al veel bewijsmateriaal, zo heeft het internationaal tribunaal van juristen vorig jaar vastgesteld. Medeplichtigen van Strippel zijn toen wel terechtgesteld. Husing zei echter dat er van de 90.921 in Duitsland bekende Nazi- misdadigers slechts 6479 veroordeeld zijn. "Een staat die de misdaden van het Nazi- regime ongestraft laat is vatbaar voor nieuw fascisme" zo heeft het tribunaal volgens Husing gesteld. Husing verwacht echter veel van het onderwijs om wat tegen die vatbaarheid te doen.

Mr. P. Brilman, de Nederlandse officier van Justitie die met de opsporing van oorlogs- misdadigers is belast, ging op de problemen in die de Nederlandse justitie in de eerste jaren na de oorlog heeft gehad. "Wellicht is destijds niet voldoende onderkend dat het in de oorlog om "structuur- criminaliteit" ging: een door en door criminele overheid duldde, bevorderde en beval zelfs criminele gedragingen. Voorts heeft een rol gespeeld dat onvoldoende bekend was van de Duitse organisaties en bevelstructuren".

"Men wist niet precies wie nu voor wat verantwoordelijk was geweest: voor het eind van de oorlog werden door de Duitsers veel archieven vernietigd. Belangrijk waren — daarmee samenhangend — de bewijsproblemen: men dekte elkaar af, schoof de schuld af naar mensen die dood of onvindbaar waren, getuigen bleken over de grens te zijn gezet. Ook wist men nog te weinig van de feiten die hadden plaatsgehad en van degenen die daarbij een leidinggevende of uitvoerende rol hadden gespeeld".

Veel Duitse terreuracties tegen de burgerbevolking — afgezien natuurlijk van de deportatie van de joodse bevolking die plaatsvond tussen de zomer van 1942 en september 1944 — speelde zich af aan het einde van de oorlog. In de laatste maanden van 1944 was Nederland frontgebied en was de bevolking aan maatregelen die de bewegingsvrijheid beperkte onderworpen. Tegen de steeds triester wordende verzets- groepen werd krachtig opgetreden, onder andere door executies, door steeds wisselende anonieme Duitse eenheden.



** Utrecht, mei 1945. Een vermeende collaborateur wordt, kaal geknipt en met een hakenkruis beschilderd, aan het publiek getoond. Kort daarna ging Nederland over tot de orde van de dag. Maar het merendeel van de Nederlanders is nog steeds vóór vervolging van oorlogs- misdadigers.*

OPSPORING

Na de oorlog bleken deze omstandigheden levensgrote belemmeringen te zijn voor een doelmatige opsporing. Daar kwam dan nog bij dat in de eerste tijd na de oorlog de opsporingsorganen niet erg professioneel werkten, aangezien er onvoldoende betrouwbare mankracht beschikbaar was.

In 1979 werd de draad weer opgepakt, maar hele scala's van juridische problemen hebben de vervolging meestal in de weg gestaan, aldus Brilman. Uitlevering door Duitsland van daar wonende Nederlandse collaborateurs en Nederlandse SS- ers is nooit gelukt. Vervolging van deze mensen door de Duitse justitie is eveneens op niets uitgelopen. Het Duitse openbaar ministerie seponeerde alles, ook vanwege juridische problemen waarop niet af te dingen was, zei Brilman.

"In feite resteert nu nog de mogelijkheid om de vinger aan de pols te houden en ervoor te zorgen dat wanneer een van de gezochten zich op Nederlands grondgebied mocht begeven wordt gearresteerd. Die kans moet echter niet hoog worden geschat. De betrokkenen [...] oud en hun mobiliteit neemt [...] Een belangrijke handicap is [...] internationale signalering [...] behulp van Interpol niet mo[...] lijk is. Het Interpol- statuut [...] biedt medewerking bij de s[...] nalering van politieke del[...] quenten. De Nederlandse ge[...] naleerden vallen vrijwel alle[...] deze categorie. Veroordeeld [...] ze zijn voor collaboratie [...] dienstnemen bij de vijand en [...] wegens oorlogsmisdaden en [...] daden tegen de menselijkhei[d]", aldus Brilman.

RECHTSGEVOEL

Brilman zei dat vervolgi[ng] hoewel het weinig meer op[...] vert, nog wel zin heeft. [...] rechtsgevoel wordt er door [...] vredigd.

De leden van een forum, [...] staande uit drie Nederlanders [...] drie Duitse parlements- lede[n] spraken zich allemaal uit v[oor] vervolging. E. Waltemathe v[an] de SPD zei dat het hem niet [...] wraak op oude en soms zie[ke] mensen meer ging, maar dat [...] niet wilde dat hun papieren [...] beschreven zouden blijven.

Tweede Kamerlid J. Kr[...]jenbrink (CDA) wees er op dat [...] wel rekening met de pijn van [...] slachtoffers moest worden g[e]houden. Maar A. Vollmer van [...] Grunen zei dat het verstopp[en] van de gebeurtenissen m[...] deschuldig maakt en kamerl[id] P. Stoffelen (PvdA) noemde ve[r]volging van elementair bela[ng] voor de samenleving.

De Duitse ambassadeur in o[...]land, O. von der Gablentz, zei oo[k] dat er met de vervolging moe[st] worden doorgegaan. De indivi[...]duele verantwoordelijkheid va[n] een ieder is van belang voor d[e] grondvesten van de samenle[...]ving, zei hij. Achter een bev[el] mag een mens zich niet ver[...]stoppen.

Von der Gablentz pleitte voo[r] betere schoolboeken over de ge[...]schiedenis die volgens hem ee[n] gezamenlijke zaak van de Euro[...]peanen is.

Stakende bouwvakkers beginnen hongerstaking

Conservatieve partij: nationale dialoog Sandinisten een leugen

MANAGUA — De Conservatieve partij van Nicaragua noemt de nationale dialoog zoals die door de Sandinisten wordt aangepakt een leugen. Zijn afvaardiging bij deze dialoog heeft van de partij opdracht gekregen de andere partijen te horen over een eventuele terugtrekking uit dit gebeuren. Ondertussen hebben de al lang in staking zijnde bouwvakkers besloten tot hongerstaking over te gaan.

In een verklaring welke door het onafhankelijke dagblad La Prensa werd gepubliceerd stelt de Conservatieve partij welke deelneemt aan de dialoog dat deze niet niets voorstelt. De dialoog wordt gehouden overeenkomstig het Akkoord van Esquipulas dat werd aanvaard door de vijf Middenamerikaanse presidenten. Gezien de manier waarop de dialoog zich nu ontwikkelt vindt de Conservatieve partij het eigenlijk niet erg zinvol er mee door te gaan.

Zijn afgevaardigde moet nu de gevoelens gaan peilen bij de andere deelnemers aan de dialoog om eventueel zich als één blok terug te trekken uit de besprekingen. Een van de bezwaren van de Conservatieve partij is de traagheid waarmee de dialoog zich ontwikkelt terwijl er niet veel uit de besprekingen voortkomt. De schuld hiervan ligt bij de regering welke absoluut geen haast maakt met plannen voor de democratisering.

Volgens de Conservatieve partij moet de dialoog minstens worden opgeschort totdat het Nicaraguaanse verzet daaraan gaat deelnemen. Ook in verband hiermee verwijst men naar een afspraak welke de Sandinisten hebben aangegaan en wel in Sapoa, bij welke gelegenheid besloten werd tot een tijdelijk staakt het vuren. Namens het gezamenlijke verzet heeft woordvoerder Silviano Matamoros inderdaad bevestigd dat aan de deelnemers aan de dialoog is gevraagd deze op te schorten totdat men als groepering daarbij is toegelaten.

In de Nicaraguaanse constructie- wereld wordt al bijna twee maanden gestaakt. Inzet daarvan is een salaris- verhoging en verbetering van de arbeidsomstandigheden. Omdat de actie nog niets heeft opgeleverd is besloten tot hongerstaking over te gaan. Volgens de vakbond welke achter de staking staat nemen 4.500 arbeiders aan de actie deel. De concrete eis is een loonsverhoging met tweehonderd procent en opheffing van de sinds eind februari van kracht geworden arbeids- maatregelen welke er op neerkwamen dat men voor meer inzet minder betaald wordt. Aldus de vakbond.

PUBLICITEITSSHOW

De sfeer tussen de bond en de regering is er niet beter op geworden sinds de parlementsvoorzitter commandant Carlos Nunez die hongerstakig een publiciteitsshow noemde, waarin eigenlijk alleen maar enige reactionaire sectoren geinteresseerd zijn zoals de Nationale mensenrechten- commissie. Wat de hongerstaking betreft liet men weten dat de eerste dode die daarbij valt naar het kantoor van Nunez zal worden gebracht om hem getuige te laten zijn van de show.

PLOTSELING BEZOEK AAN VRIJMARKT AMSTERDAM

Lubbers: een koningin om trots op te zijn

Beatrix viert verjaardag in enthousiast Kampen, Genemuiden

KAMPEN /AMSTERDAM — Koningin Beatrix heeft ditmaal de viering van haar verjaardag meegemaakt in de stadjes Genemuiden en Kampen. Deze kwamen op een enthousiaste manier met hun kunnen voor de dag. Ook werd ditmaal een plotseling bezoek gebracht aan de Amsterdamse vrijmarkt.

Kampen overhandigde onder meer een verhaal aan de koningin dat door een aantal Kampense jongens en meisjes was geschreven. Een van de medewerkenden gaf de koninging daarin de verzekering dat als zij bij hem koffie zou komen drinken zij een flinke plak koek zou krijgen. Maar in Genemuiden maakte men er ook een happening van.

KILOMETERS TAPIJT

Daar werd over de drie kilometer lange route van het koninklijke gezelschap een oranje loper gelegd. Met dit karwei was men 's morgens om vier uur al begonnen. Op deze manier pakte de welvarende Genemuidse vloerbedekkings- industrie goed uit. Men had nog een noviteit: via een moderne technologie werden foto's op een tapijt overgebracht. In dit geval ging het om foto's van het koninklijke gezin.

Beatrix werd bij dit bezoek vergezeld van de prinsen Claus, Willem Alexander en Constantijn, prinses Margriet, haar echtgenoot mr Pieter van Vollenhoven en de prinsen Pieter Constantijn en Floris. In Genemuiden namen Pieter van Vollenhoven en de prinsen deel aan de spelletjes in het havengebied. Onder meer ringsteken per bootje en waterfietsen.

KAMPENSE KUNST

In Kampen werd ook een vlootschouw gegeven bij gelegenheid van dit bezoek. Er waren oude zeilschepen en moderne boten te zien. Kampen liet de gasten ook duidelijk zien dat men een culturele stad is. Studenten van de Kunst- academie hadden bij het stadhuis vijftien projecten verzorgd met bijvoorbeeld uiteenlopende erepoorten. Toneel werd verzorgd door de studenten van de Toneel- academie. Het slot van het bezoek aan Kampen bestond uit een concert door duizend koorleden van Kampener koren.

Met een helicopter werd het gezelschap naar Amsterdam overgebracht en met een rondvaart- boot trok men naar de Jordaan en wel de Egelantiers- gracht. Daar werd een niet aangekondigd bezoek aan de typische Amsterdamse vrijmarkt gebracht welke daar jaarlijks wordt gehouden evenals in andere straten van het Amsterdamse centrum. Het goede weer trok veel mensen aan, ook van buiten de stad. Verleden jaar bracht deze markt honderdduizend mensen op de been. Ditmaal durfde de politie geen schatting te maken. Ook in andere steden waren er zulke vrijmarkten. Op Koninginnedag is het iedereen toegestaan zijn waren aan te bieden op straat.

Premier Lubbers zei in zijn door radio en tv uitgezonden boodschap dat koningin Beatrix in het politieke veelstromen- land dat Nederland heet de eenheid belichaamt. "Zij is een koningin om trots op te zijn, om van te houden. Dat mag op haar vijftigste verjaardag best eens gezegd worden". Zo meende de Nederlandse premier. Deze omschreef koninginnedag als een elk jaar terugkerend symbool en feest van de verbondenheid van het Nederlandse volk met het Huis van Oranje.

AGENDA BONAIRE

LITIE: 8000
ANDWEER: 8222
XICENTRALE: 8845
SPITAAL: 8900

NDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 zondag gesloten.

ENBARE BIBLIOTHEEK
eningstijden voor het publiek)
ndag en donderdag van 14.00-18.00 dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/ 0-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00

eningstijden voor lezers)
nsdag van 14.00-19.00 uur.

STSLUITING: maandag t/m vrijdag etekende stukken 15.45 uur; gewone ken 16.30 uur.

RVICE CLUBS
anis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel naire.
ns: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
und Table: elke tweede maandag - tcentrum Terra Corra.
ry: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

STUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 0-12.00/14.00-15.30 uur loketten geo-nd.

ZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging van gelieve contact op te nemen met de er Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

LITIECLUB (Weg naar Willemstoren): opend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; za-dag van 12.00-24.00 uur.

REEKUUR (gezaghebber): elke donder-g van 09.00-11.00 uur op het Be-urskantoor, Kralendijk; laatste donder-g van de maand van 10.00-12.00 uur te ncon.

OKOLISHI (tel.: 8198): verzameling Bo-reaanse schelpen en koraal; open van dag t/m vrijdag van 10.00-12.30 uur - ya Nikiboko Zuid 3.

V: **openingstijden slachthuis** maan-g t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-.00 uur en donderdag en vrijdag van .00-11.00/11.30-14.30 uur.

ERKDIENSTEN
nt Bernarduskerk Kralendijk: agelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 ur.
romotokerk Antriol: agelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 ur
dovicuskerk Rincon: agelijks, ook zondag, 19.30 uur.

LACHTENBEZORGING doorgeven n mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

n Suffisant-stadion

Veteranen welkom bij CAB-atletiek

WILLEMSTAD — Op zaterdag 7 mei wordt de vijfde atletiek- ontmoeting van de CAB in het stadion van Suffisant georganiseerd.

Dit keer zijn ook de veteranen-atleten uitgenodigd deel te nemen aan de verschillende atletieknummers. Speciaal voor hen zijn de volgende nummers op het programma gezet: 60 m sprint, 400 meter, verspringen, kogelstoten en de 5000 meter. De veteranen die aan deze atletiekwedstrijden willen deelnemen, worden verzocht contact op te nemen met de heer Pieter (tel. 626463).

Het programma voor deze middag ziet er als volgt uit:

Na het volkslied en het hijsen van de vlag start om 14.50 uur de 60 m voor veteranen. 15.00 uur: 400 m voor dames en heren (14 jaar en ouder). 15.15 uur: Verspringen voor dames en heren (14 jaar en ouder) en veteranen. 15.45 uur: 100 meter dames en heren (14 jaar en ouder). 15.45 uur: kogelstoten voor dames en heren (14 jaar en ouder) en veteranen.

Om 16.15 uur start dan voor dezelfde groep de 5000 meter hardlopen. De dames en heren (14 jaar en ouder) besluiten deze middag om 17.00 uur met 4 maal 400 m estafette.

'Dag van de Arbeid-beker'

Bridgetoernooi door De Vries-Opstal gewonnen

WILLEMSTAD — Yvette de Vries en Ton van Opstal hebben de 'Dag van de Arbeid-beker' gewonnen in de jaarlijkse bridge-strijd om deze trofee, welke werd georganiseerd door bridgeclub Corsow.

In een geanimeerde sfeer leverden zestien paren strijd om deze door Sedreko beschikbaar gestelde beker. Zeven van hen kwamen boven een score van 50% uit. De gedetailleerde uitslag is:

1. Mw. De Vries - Hr. Van Opstal: 57,91%; 2. Echtpaar Van den Ende: 56,89%; 3. Mw. Sheeser - Hr. De Vries: 56,73%; 4. Hn. Kleerekoper - Rijnbeek: 55,10%; 5. Mw. Geenen - Hr. Sewrajsingh: 51,79%; 6. Ds. De Jong - Winkel: 51,07%; 7. Echtpaar Berenos: 50,77%.

Vrijdag 6 mei wordt er vanaf 20.00 uur weer gespeeld op Scherpenheuvel voor de clubcompetitie.

Op 5 juni

Culinaire expositie Female Jaycees Curaçao

WILLEMSTAD — Op 5 juni organiseert Female Jaycees Curaçao een culinaire expositie genaamd: Fo'i fornu na boordu. Deze expositie is bedoeld voor allerlei, hoofdzakelijk lokale, gerechten die in een oven klaargemaakt worden. Taarten, pastijen, warme hapjes, lasagna en zo voorts.

De deelnemers zullen hun produkten aan het publiek en een jury tonen. Ook mogen de produkten te proef en te koop worden aangeboden. Het festijn zal plaatsvinden in Isla Verde. Vanaf tien uur 's morgens gaan de poorten open en de hele dag door zal er met medewerking van zang, dans en zanggroepen tijdens een gezellige sfeer een uitstalling zijn van culinaire kunst. De toegangsprijs is één gulden per persoon.

Deelnemers, die hun kunsten op deze dag willen aanbieden en tonen of op een andere manier willen meewerken aan dit evenement, kunnen zich tot en met 10 mei opgeven. Opgave- formulieren zijn verkrijgbaar bij alle boekhandels van Van Dorp- Eddine. Female Jacees Curaçao wijst er wel op dat er voor deelname bepaalde regels zijn en informatie daarover kan met verkrijgen bij Norminga Cornet tel: 613315 - 88239 of bij Glenda René tel: 611799 - 613126.

Radioprogramma van politiekorps

WILLEMSTAD — Het Politie Korps Curaçao startte vandaag met een informatief radioprogramma. Elke woensdag- morgen zal via Radio Hoyer om kwart over zeven 's morgens gedurende vijf minuten aandacht besteed worden aan zaken als de houding en de taken van de politie, wetsovertredingen die regelmatig plaatsvinden en de consequenties daarvan en andere zaken die direct of indirect met het politiewerk te maken hebben.



WILLEMSTAD — De verkeerspolitie meldde gisteren zeven aanrijdingen. Er viel één licht gewonde en de totale schade werd geraamd op 21.000 gulden.



KRALENDIJK — De jaarlijkse lintjesregen ter gelegenheid van de verjaardag van de koningin heeft ook op Bonaire een zevental onderscheidingen opgeleverd. Beduidend meer dan voorgaande jaren. Eén van de zeven onderscheiden burgers kreeg een onderscheiding die gebaseerd was op promotie. Een hogere onderscheiding dus dan een die al eens eerder werd uitgereikt. Afgelopen vrijdag spelde gezaghebber mr George Soliana namens de koningin de onderscheidingen op. Dat gebeurde bij de heer G.E.A. Booi, lid van de Adviesraad van de Nederlandse Antillen die benoemd werd tot officier in de Orde van Oranje Nassau. Dezelfde onderscheiding ontving zijn schoonzoon de gouvernements- arts Henk Welvaart. De ere medaille in goud in de Orde van Oranje Nassau was uitgereikt aan de onderwijzeres E.S. Carolina Marchena, die op die dag ook haar veertigjarig jubileum in het onderwijs vierde. De heer J.A. Janga ontving deze onderscheiding ook, evenals de dames M.A.R. Coffie en de schrijfster C.M. Evertsz- Goeloe. De ere medaille in zilver verbonden aan de Orde van Oranje Nassau was voor de heer F.P. Piar. Na het officiële gedeelte was er alle gelegenheid voor een heildronk met de onderscheidenen en hun naaste familie. Bij de foto: de zeven burgers die werden onderscheiden en het moment dat mevrouw E.S. Carolina Marchena haar medaille ontving van gezaghebber mr George Soliana.

WILLEMSTAD — De politie heeft twee vrouwen F.B. van 56 jaar en S.M. van 42 jaar aangehouden. Zij worden ervan verdacht gestolen goederen van een dievenbende die in Otrobanda en omstreken opereerde te hebben gekocht. De bende is inmiddels ingesloten. De beide vrouwen die voor heling zijn opgepakt is het zelfde lot beschoren.

WILLEMSTAD — Onlangs vond de ondertekening plaats van twee financierings- overeenkomsten tussen de SVB, het Cessantiafonds en de FKP. Bij de ondertekening waren aanwezig minister van Arbeid en Sociale Zaken Winston Lourens, gedeputeerde ing. Angel Salsbach (voorzitter FKP), E. Cova (secretaris FKP), voorzitter van het managementteam H. Jozefa, de directeur van de SVB A.A. Constansia en de bestuursleden van het Cessantiafonds: A. Kolen, A. Anthony en E. Voges.

Het betreft de financiering door het Cessantiafonds van een deel van het zelfbouw- programma van de FKP voor dit jaar van woonconsumenten (zelfbouwers en woning- verbeteraars) met een zeer laag inkomen tot een bedrag van f.1.5 miljoen en door de SVB van een vijftal koopwoningen in het project Jongbloed tot een bedrag van f.408.000,-.

Opening nieuwe vleugel Sentro Tirso Sprockel

WILLEMSTAD — Maandag 9 mei zal een nieuwe vleugel van het Sentro Tirso Sprockel officieel in gebruik worden genomen. Sentro pa Formashon Laboral 'Tirso Sprockel' is opgezet om geestelijk gehandicapte jongeren training en vorming te geven zodat ze zich beter kunnen integreren in de gemeenschap.

Nadat de training in februari 1988 was gestart in het gebouwencomplex van Sentro Totolika, vond op 8 februari vorig jaar de officiële opening plaats van het centrum Tirso Sprockel, dat een geschenk was van Betonbouw nv, bijgestaan door verschillende andere bedrijven.

De nieuwe vleugel, bestaande uit een directie-/personeelskamer en een werkplaats, is een project van Sede Antia, waarvoor de 25 procent inbreng een geschenk is van de Maduro & Curiels Bank.

De opening vindt om drie uur 's middags plaats. Daarna is er een rondleiding zodat men de pupillen aan het werk kan zien.



KRALENDIJK — Voorafgaande de uitreiking van de medailles, overhandigt gezaghebber mr George Soliana de bekende Gouverneur Leitobeker uit. Die was dit jaar voor de atleet Rinus Bernabela die het afgelopen jaar aan verschillende wedstrijden heeft deelgenomen zowel op Bonaire als daarbuiten. Op de foto: de gezaghebber reikt de beker uit aan Rinus Bernabela. Op de achtergrond de voorzitter van de Gouverneur Leitobeker Raymundo Saleh.



Coördinatie beleid wereld-economie

Prof. Sijben over risico's van verdere dollar-daling

WILLEMSTAD — Vanavond houdt professor dr J. Sijben, hoogleraar aan de katholieke universiteit van Brabant, een lezing in de Universiteit van de Nederlandse Antillen. De voordracht vindt plaats in het kader van de seminar- reeks International Finance and Investments. Aanvang: half negen in de aula.

Prof. Sijben spreekt over 'verdere dollar- daling of coördinatie van beleid in de wereld- economie?' Zelf geeft hij in onderstaand artikel weer, waarover hij ondermeer zal spreken.

De laatste vijftien jaar is het wereld- handel volume sterk gegroeid en heeft een explosieve groei plaats gevonden van de financiële stromen in de wereldeconomie. Deze reële en financiele integratie in de wereld- economie stelt de beleidsmakers voor grote problemen.

Sinds het begin van de jaren tachtig zijn de financiële onevenwichtigheden in de wereld fors toegenomen. In dit verband moet men denken aan de internationale schulden- crisis enerzijds en aan de tekort- positie van de VS en de overschotten van Europa en Japan anderzijds.

De beurskrach van oktober 1987 moet men zien als een signaal dat financiele markten hebben afgegeven aan de beleidsmakers om te komen tot een internationale coördinatie van het beleid in de wereld- economie. Uitstel is niet meer mogelijk op straffe van een nieuwe financiele crisis en eventueel een recessie in de wereld- economie.

De dubbele tekort- positie (begrotingstekort en tekort lopende rekening van de betalingsbalans) van de VS zijn een uitdrukking van een overconsumptie in Amerika en deze situatie is niet houdbaar. Enerzijds vanwege een enorme groei van de Amerikaanse buitenlandse schuld en de rente- betalingen over deze schuld, anderzijds vanwege de roep om protectie. Daar staat tegenover de overschot- positie van Europa en Japan.

SCENARIO'S

Er zijn nu twee scenario's om deze onevenwichtigheden weg te werken.

In de eerste plaats een verdere daling van de dollar, teneinde via een verbetering van de Amerikaanse concurrentie- positie een her- allocatie tot stand te brengen van binnenlandse overbesteding naar een op export georienteerde economische activiteit. Echter, dit scenario van een vrije val van de dollar, leidt tot inflatoire ontwikkelingen in de VS, kapitaalvlucht, hogere rente in de VS en kan Amerika in een recessie doen geraken.

Daartegenover staat een coördinatie- scenario. Hierbij zal Amerika via budget- reductie de overconsumptie moeten terugdringen en de besparingen moeten opvoeren. De overschotlanden van hun kant zullen juist de binnenlandse bestedingen moeten vergroten, zodat de externe overschot- posities verdwijnen en een vraag- uitval in de wereld- economie wordt voorkomen.

Op deze wijze kan het vertrouwen op financiele markten en de geloofwaardigheid van policymakers worden hersteld en kan de financiele stabiliteit in de wereld economie worden hersteld. Als dit niet gebeurt en de landen de aanpassings- lasten op elkaar proberen af te wentelen, zullen een nieuwe financiele crisis en eventueel een wereld- recessie tot de mogelijkheid behoren.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 4 MEI 1988 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.415	1.435	1.455
PND STERLING	3.25	3.305	3.365
NED GLD	93.82	94.94	95.34
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	126.54	127.26	128.06
FR FRANCS	29.87	30.97	31.67
DUITSE MARK	105.34	106.36	106.86
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.10	1.40	1.46
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 4 MEI 1988 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.15
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	103.03
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	102.73
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	99.96
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	99.24

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.69%.

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

'Lechi di mama'

WILLEMSTAD — Op woensdag 4 mei start de stichting 'Lechi di Mama' een cursus voor gezondheids- werkers en andere belangstellenden die werkzaam zijn op het terrein van moeder- kind zorg. Doel van de cursus is informatie te verschaffen aan de veldwerkers over verschillende belangrijke aspecten van moedermelk.

De cursus omvat een theoretisch en een practisch gedeelte. Verder behelst de cursus ook het aanleren van sociale vaardigheden en technieken hoe moeders te benaderen en hoe voorlichting te geven over deze materie.

De cursus wordt gegeven in kraamkliniek Rio Canario en duurt zes weken. Iedere woensdagavond begint de cursus om half acht. Het inschrijfgeld bedraagt tien gulden. Voor meer informatie omtrent de cursus kan men bellen met M. Spencer, 623787 of met M. Gillen, 625800 (156).